

حوکمه کانی ههردوو جهژن له سوننه تی پاکراوه دا

به پینوسی

علي حسن علي عبدالحميد الأثري الحلبي

وهرگیرانی:

صلاح الدين عبد الكريم

چاپی یه که م: ۱۴۲۱ ک / ۲۰۰۰ ز

چاپی دووهم: ۱۴۲۹ ک / ۲۰۰۸ ز

سایتی به ههشت

www.ba8.org

هه میشه له گه لمان بن بو به ره می نوی

تیبینی : مافی بلاوکردنه وهی ئەم بابته بو هه موو موسلمانیکه به مهرجی وه کو خوی بلاوی

بکاته وهو دهستکاری نه کریت

پێشنامی پەرتووکی

ناوی کتیب: حوکمه کانی هەردوو جەژن ئە سوننه تی پاکراوه دا.

ناوی نووسەر: علي حسن علي عبدالحميد الأثري الحلبي

ناوی وەرگیر: صلاح الدين عبد الكريم .

ژمارەى سپاردن: ژمارە (٣٤٦) پى دراوه له لایەن وەزارەتى رۆشنیىرى حوکمه تی هەریمی کوردستانه وه .

زنجیره: زنجیره ی (٣٠) له زنجیره رینماییه کانی ریگای پاست.

نۆره و سائی چاپ: دووه م – (١٤٢٩ هـ / ٢٠٠٨) .

بنکه ی بلاوکردنه وه : کتیبخانه ی سیما / چه مچه مال .

چاپخانه : سیما / سلیمانی .

تایپ: سه نته ری رۆشنییر / چه مچه مال

دیزارینی بهرگ: م / جمعه

پیشه کی وهرگێر

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ .

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُونُوا إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴾ [سورة آل عمران ١٠٢] .

﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ﴾ [سورة النساء : ١] .

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ﴾ [سورة الأحزاب : ٧٠ - ٧١] .

أَمَّا بَعْدُ ...

فَإِنَّ أَصْدَقَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرَ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَسَلَّمَ) وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا وَكُلُّ مُحَدَّثَةٍ بَدْعَةٌ وَكُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ وَكُلُّ ضَلَالَةٍ فِي النَّارِ .

له پاشاندا: ناشکرایه که مه بهست و نامانج له دروست کردنی (جنی و مروّف) بریتی یه له په رستنی خوای گه وره به تاق و ته نها و ها و بهش بریار نه دان بوی، وهکو ده فەر موویت:

﴿ وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ ﴾ [الذاریات: ٥٦] .

به لām ئەوهی که ناشکرا نی یه له لای خه لکی، یاخود ناشکرایه به لām بی بایه خه و پشت گوی ده خریت بریتی یه له شوین نه که وتنی پیغه مبهر ﷺ له په رستنی خوای گه وره، که ئەمیش مه رجه بو وه رگرتنی په رستنه کانمان، چونکه ئەگه ره بهو شیوه یه که پیغه مبهر ﷺ و هاوه له به ریزه کانی ﷺ خویان په رستوه، خوا نه په رستین ئەوا خوای گه وره لیمانی وهر ناگریت و ته نها ماندوو بوونمان بو دەمی نیته وه، به لکو تاوانباریش ده بین، چونکه پیغه مبهر ﷺ ده فەر موویت:

(من عمل عملاً ليس عليه امرنا فهو رد) ^(١) .

واته: هه ره که سیک هه ره کرده و هیه ک بکات که فه رمانی ئیمه ی له سه ره نه بییت ئەوا لی وهر ناگریت و ده دریته وه به سه ریدا. بو یه پیغه مبهر ﷺ هانمان ده دات که په رستنه کانمان وهکو په رستنی ئەو بییت، بو نمونه له ده ست نو یژ گرتندا ده فەر موویت:

(من ترضاً نحو وضوئي هذا....) ^(٢) .

واته: هه ره که سیک ده ست نو یژ بگریت وهکو ده ست نو یژ هه که ی من.

وه له نو یژ کردندا ده فەر موویت:

(صلوا كما رأيتموني أصلي) ^(٣) .

واته: چو ن من ده بینن که نو یژ ده که م ئیوه ش بهو شیوه یه نو یژ بکه ن.

(١) (رواه مسلم).

(٢) (متفق عليه).

(٣) (البخاري).

وہ لە حەج کردندا دەفەر مویت:

(خذوا عني مناسككم) (٤).

واتە: دروشمەکانی حەج کردنتان لە منەووە وەر بگرن.

وہ خوای گەورە دەفەر مویت:

﴿لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ﴾ [الأحزاب: ٢١].

واتە: ئەو موسلمانان بە تەکیدی لە پیغەمبەری خوادا ﷺ پێشەواوە تێبەکی باش هەیە بۆ ئێوە کە پەرستنه کانتان لەووە وەر بگرن .

جەژنی رەمەزان و قوربانیش دوو پەرستنی و دروشمی گەورە ئیسلامن، وەکو هەموو پەرستنه کانی تر دەبیست پیغەمبەر ﷺ بکەین بە پێشەواوە تەماشای ئەو و هاوێڵە بەرپێزەکانی ﷺ بکەین بزانین چۆن ئەم دوو پەرستنه یان بۆ خوای گەورە جی بە جی کردوووە ئیمەش وەکو ئەوانی جی بە جی بکەین و حوکمەکانی لەوانەووە وەر بگرن، بەلام ئەووە جی داخە خەلکی زۆر شتی داھینراویان زیاد کردوووە لە هەردوو جەژنداو بی ناگان و کەمتەرخەمن لە جی بە جی کردنی حوکمەکانی جەژن، چەندەھا سەرپێچی و بی فەرمانی خوای گەورە تیدا دەکەن .

شیخ علی حسن-خوای گەورە پاداشتی خیری بداتەووە - وەکو زاناکانی تری ئیسلام هەستی بەم شتانه کردوووە و پەرتوکیکی زۆر بەنرخێ داناووە لەسەر حوکمەکان و نادابەکان و پێویستی یەکانی هەردوو جەژن، لەکو تایی پەرتوکی کەیدا، هەندی باسی حوکمەکانی قوربانی کردنی کردوووە و ناوی ناوە: (أحكام العیدین فی السنة المطهرة).

لەبەر ئەو ھۆکارانە ی کە باس کرد بە پێویست زانی ئەم پەرتوکی بەنرخە وەر بگێرە سەر زمانی کوردی تا موسلمانانی کوردیش لە حوکمەکانی هەردوو جەژن بی ناگا نەبن و سودی لی وەر بگرن إن شاء الله .

وہ وەرگێرانە کەیشم بەم شیوازییە: -

* پەرتوکی کەم وەرگێراوە وەکو چۆن نوسەر نوسیویتی بە ئەمانەتەوہ .

* فەرموودەکانی پیغەمبەر ﷺ وەرگێراوە لە پاش نوسینی دەقە عەرەبی یەکە ی .

* پەراویزی پەرتوکی کەشەش نووسیوەتەوہ .

* ئەو فەرموودانە ی کە تەخریج نەکرا بوو لەسەر پەرتوکی کەکانی زانای فەرموودەناس شیخ محمد ناصر الدین الألبانی تەخریج کردووہ .

لەکو تایییدا: داواکارم لەخوای گەورە ئەم ھەوڵە کەمە بکاتە تویشوی قیامەتەمان، وەبەتەنھا لەبەر رەزامەندی خوای گەورە بیست، خوای گەورە پاداشتی هەموو لایەک بداتەوہ .

وەرگێر / ھەولێر

٩ رمضان ١٤٢٠ ک

پيشه كى نوسهر

ان الحمد لله نحمده ونستعينه وسنتغفره ونعوذ بالله من شرور أنفسنا وسيئات أعمالنا، من يهده الله فلا مضل له، ومن يضلل فلا هادي له، وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له، وأشهد أن محمداً عبده ورسوله .
أما بعد :

بهراستی ئیسلام ئایینی گه وری په روهردگار ه که و رازی بووه بۆ مروقايه تى، بۆ چاگردنى هه موو ئيشيک له کاروبارى ژيان به دريژايى سهردهم و گوپرانكارى سال . ﴿أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ وَهُوَ اللَّطِيفُ الْخَبِيرُ﴾ [المك: ١٤].
واته: ئايا نه و زاته تى كه خوئى مروقى دروست كردوو نه ئينيه كانى ناو دلى نازانيت، كه ههر خوئى شاره زاو زانايه به و شتانه تى كه دهشاردريته وه .

وه بهراستی ئوممه تى ئیسلام باشتري ن ئوممه ته كه هاتبيت بۆ خه لكى ئه ویش له بهر ريزلینانى به هه لگرتنى ئه م په يامه پيرۆزه، وهه ستانى به گه ياندنى به خوئيان و به ئوممه تانى تريش، وه به م شيويه مایه وه هه تا ئه و پۆژه تى دوركه وتنه وه له قورئانى خوائ گه و ره و سوننه تى پينغه مبه ره كى .

بۆيه پيوسته له سه ر موسلمانان به گشتى له سه ر ئه م پارچه زه وييه كه بگه پينه وه بۆ قورئانى خوائ گه و ره و سوننه تى پينغه مبه ر ﴿﴾ به يه كگرتووى و به ناگايى وتيگه يشتووى وزانايى له کاروبارى ئیسلامه كه يان و به حوكمه كانى په ره ستنه كانيان .

وهه ستم كرد و دلىنا بووم كه و له و هويانه تى كه ئیسلام كوئى كردوته وه له لق و چله كانيدا كه له پيشه وه تى بنچينه كانيتى و له لوتكه تى فيركردنيتى بريتييه له زياد كردنى يه كييتى و يه ك پارچه يى موسلمانان و به ستنه وه تى هه نديكيان به هه نديكى تريانه وه .

وه يه كيک له و هويانه ئه وه يه كه نوئى به كۆمه لى له سهريان پيوست كردوو^(٥) پينچ جار له پۆژيكا هه موويان دلىان په يوه ست ده كهن به يه ك پيشه و (امام) وشوئى هه نگاوه كانى ده كهن يه ك به يه ك و هه ست به چاوديرى په روهردگاريان ده كهن، ئيش ده كهن بۆ هه ستان به و شته تى كه كردويانيتى به جيئيشين تييدا، به زه ييان به يه كتردا ديته وه و سۆزيان بۆ يه كتر هه يه و، خوئيان دوور ده خه نه وه له ستم و ئاشوب له سه ر پووى زه وى .

پاشان ئیسلام موسلمانانى په يوه ست كردوو به كۆبوونه وه له پۆژانى جومعه بۆ ئه وه تى شه يتان نه توانيت هيچ له شييتى و لووت به رزى و هه لبه ستى زه مكاروى خوئى (همزه و نفخه و نفثه) بخاته دلىانه وه، يان جوانى په ونه ق و رازاوه يى دونيا و يان لى نه كات لى نزيك ببه وه و په نا ببه ن بۆ سه رابه كه تى، وه كردوو يه تى به پۆژى جه ژنيان و تييدا كۆده ببه وه^(٦)، يادخه ر ياديان ده خاته وه به چه ند ئايه تيكي خوائ گه و ره و به خششه كانى هه تا به رده وام بن له سه ر پاكي و بيگه رديان و دلىان په يوه ست بيت به يه كتره وه، پاشان ئیسلام له هه ر ساليكا دوو پۆژى بۆيان داناوه كه تييدا ته ماشاى ئه و شته ده كهن كه سوودى بۆيان هه يه به گشتى و به هاوبه شى و هويه كانى خوشه ويستى دوپات ده كهنه وه، جه ژنى په مه زانى بۆيان داناوه كه و له دواى ئه و په رسته نه ديته كه له په مه زاندا كردوو يانه، كه له و كاته دا دلىان پاك بۆته وه، و پوخته يه بۆ چاكه و ئيشى خير .

هه روه ها جه ژنى قوربانى بۆيان داناوه نا له و كاته دا كه و به نده كان له مالى خوا هيمن و ئارامن وه له و شاره پيرۆزه يان كه نور و پوناكى پينغه مبه رايه تى تييدا بلاو بوته وه، وه له لايه كانى خوئى خوشبه ختى تييدا دره وشاوه ته وه، ئه وان له و شوينه دا به نده تى دلسۆزن كه و هه يچ ئيشيک ناكهن و مه به ستيان نييه ته نها ئه وه نه بيت له خويان نزيك بكاته وه و لى لانه دن^(٧).

(٥) ته ماشاى: (الصلاة وحكم تاركها: ١٠٩-١٢٧ ي ابن القيم الجوزية) بکه

(٦) ته ماشاى: (زاد المعاد: ٣٦٤/١-٣٣٢)، و (أضواء البيان: ٢٦٨/٨-٣١٠)، و (تفسير القرطبي: ٩٦/١٨-١٢٠)، و (الأحوبة النافعة للشيخ الألباني) بکه.

(٧) كتاب: (أعياد الإسلام: ٢-٣ للشيخ سليمان علي الجعيري).

له بهر ئه مانه هه مووی وام به باش زانی کهوا نامیلکه یه کی سه ربه خو بنووسم له سه ر جهژنی په مه زان و جهژنی قوربان^(٨) و ئه و حوکمانه ی که په یوه ندی پینانه وه هه یه .
 له گه ل ئه و هه موو به لا و پشت شکاندن و تیک شکاندن و موسیبه تانه ی که ئازاری موسلمانان دده ن کهوا هویه که ی بریتیه له دوور که وتنه و هیان له و سه رچاوه پروون و پاک و منه هجه راسته ی که خوی گه وره له قورئانه که یدا ناشکرای کردوو و پیغه مبه ریش ﷺ له ژیان و سوننه ته که یدا پروونی کردو ته وه .
 به لام زانی نی حوکمه شه رعیه کان و بابه ته فیه یه کان هه یچ شتیک رای ناگریت و کاری تی ناکات، به لکو هانی موسلمانان دده ات له سه ر زانیاری و ئیش کردن و بلا و کردنه وه ی خیر و بانگه واز کردن بو لای خوی گه وره، وه له م نامیلکه یه دا په چاوی ئاسانی و کورتیم کردوو بو ئه وه ی نامیلکه که تیگه یشتنی ئاسان بی ت و خویندنه وه ی په له بی ت و، داواکراوی به باشی گرتیته خو و، جی به جی کردنی چه ز لی کراو بی ت، وه سوور بووم له سه ر هیئانه وه ی راستترین ووته له بابه ته که دا، و خو م به دوور گرت له جیا وازییه مه زه بیه کان و ووته ی راست و په سه ند کراوم دووپات کردو ته وه و به به لگه وه .
 وه ئه گه ر پیکابیتم ئه واه به یارمه تی خوی گه وره بووه و ئه گه ر هه له یشم کرد بی ت لیخوشبوون و به زه یی هه ر له خوا وه یه . له کو تاییدا داوا ده که م له خوی گه وره یارمه تیم بدات بو نیه ت پاکی له م کرده وه یه مدا و سووده که ی هه موو موسلمانان بگریته وه، هه ر خوی گه وره بیسه ر و وه لام ده ره وه یه .

نوسینی

أبو الحارث بن علي بن حسن بن علي

(٨) من ته نها نه منوسیوه له م بواره دا به لکو زور له زانایان له کۆن و تازه دا له سه ر ئه م بابه ته نوسیویانه له وانه: (العیدین لابن أبي الدنيا)، و (کتاب العیدین لأحمد بن أبي زاهر)، و (أحكام العیدین لجعفر بن محمد الفریابی)، و (صلاة العیدین للحسین بن إسماعیل الحاملی)، و (تحفة العیدین لعبدالکریم ابن محمد السمعانی).....

(١)

(جهژن)

هه موو پوژیکه کو بوونه وه یه کی تییدا بییت، داتاشراوه له (عاد) و (يعود) وه کو بلیی بو ی گهراونه ته وه، کو یه که ییشی (أعیاد) ه، ابن الأعرابي ده لییت: جهژن ناو نراوه به (عید) چونکه هه موو سالیك به خووشی و شادی تازوه دیته وه و ده گه پیتته وه^(٩).

(ابن عابدين) ده لییت: جهژن ناو نرا به (عید) چونکه خوی گه وره جو ره ها چاکه ی هه یه ده گه پیتته وه بو به نده کانی له هه موو پوژیکدا له وانه خواردن له پاش خوگرتنه وه لیی و سه رفتره و ته و او بوونی حه ج و سوپانه وه ی سه ردان (طواف الزیارة) و گوشتی قوربانی و شتی تر، چونکه عاده ت له مانه دا خووشی و شادی و به خته وه ری به خششه^(١٠).

(٢)

ره حمه تی خوی گه وره بو ئومه تی محمد ﷺ به هه ر دوو جهژن

عن أنس بن مالك رضي الله عنه قال: كان لأهل الجاهلية يومان يلعبون فيهما فلما قدم النبي ﷺ المدينة قال: (ان لكم يومان تلعبون فيهما وقد أبدلكم الله بهما خيرا منهما يوم الفطر ويوم الأضحى)^(١١).

واته: له (أنس) وه رضي الله عنه فه رمو یه تی: پیغه مبه ر ﷺ هاته مه دینه خه لکی دوو پوژیان هه بوو یاریان تییدا ده کرد له سه رده می نه فامی دا^(١٢).

پیغه مبه ر ﷺ فه رمو ی: من هاتم ناوتانه وه نیوه دوو پوژتان هه بوو له نه فامیدا یاریتان تییدا ده کرد خوی گه وره بو تانی گوپی به با شتر له وان ئه ویش: جهژنی ره مه زان و جهژنی قوربان ه.

(شیخ احمد عبد الرحمن البنا) (ره حمه تی خوی لی بییت) ده فه رمو ییت:

واته: چونکه جهژنی ره مه زان و قوربان به دانان و هه لبرژاردنی خوی گه وره یه بو دروستکراوه کانی .

وه له بهر ئه وه ی له دوا ی جی به جی کردنی دوو کاری گه وره ی ئیسلامه وه دین که بریتین له حه ج و پوژو که تییا ندا خوی گه وره له حاجیان و پوژوگران خووش ده بییت، وه ره حمه تی خوی بلاوده کاته وه به سه ر هه موو ئه و دروستکراوانه ی که گوپراه لیان هه یه بو فه رمانه کانی خوی گه وره، به لام (نه ورۆز و میهره جان) به دانان و هه لبرژاردنی کار به ده ستانی ئه و سه رده مه بووه، که له و دوو پوژه دا کات و ئاوه و ا گونجاوه و چهند تایبه تمه ندیی هه کی تر که ده روات و نامینییت.

بو یه جیاوازی له نیوانیادا ئاشکرایه بو که سیك که تی بروانییت^(١٣).

(٩) (لسان العرب: ٣ / ٣١٩).

(١٠) (حاشیة ابن عابدين: ٢ / ١٦٥).

وه بزانه برای موسلمانم که ئه و چه ژانه ی که خوی گه وره بو موسلمانانی داناوه ئاشکراو زاناون، که بابه تی ئه م په رتوکه ی به ر ده ستته، به لام له م سه رده مه دا چه ژنه کان به شیوه یه ک زۆر بوونه که نزیکه نه توانییت بژمیردین له هه ر وولاتیک له وولاته ئیسلامیه کان سه ره پای جگه له وان، ده بیینیت چه ژن ساز ده کریت بو گومز و گوپر و ئارامگا و که س و وولاتان و جگه له مانه که خوی گه وره ریگه ی پی نه داوه، تا له هه ندیک له سه ر ژمیرییه کاندایا هاتوه که ته نها موسلمانانی هیند سالانه (١٤٤) چه ژنیان هه یه، وه ته ماشای: (أعیاد الإسلام: ٨) بکه به ده ستکارییه وه.

(١١) (أخرجه أحمد: ٣ / ١٠٣ - ١٧٨ - ٢٣٥، وأبو داود: ١١٣٤، والنسائي: ٣ / ١٧٩، والبغوي: ١٠٩٨، وصححه الشيخ الألباني في: سلسلة الأحاديث الصحيحة: ٢٠٢١).

(١٢) که نه ورۆز و میهره جان بوونه، ته ماشای (عون المعبودی العظيم آبادی ٣ / ٤٨٥) بکه .

(١٣) (الفتح الرباني: ٦ / ١١٩).

(۳)

رېگا پېدان به گوى گرتن له دهفنى جارييه (كيژوله)

له خاتوو عايشه وه (خوى لى پازى بيت) فەرموويه تى: پيغه مېهر ﷺ هاته ژوره وه بولام دوو جارييه لى بوو گورانينان دهگوت^(۱۴) به سەر (بعاش) دا، پاكشا له سەر پايه خه كهو پرووى وهرگيپراو نه بو به كرىش ﷺ هاته ژوره وه و پيى ناخوش بوو فەرمووى: دهنكى شه يتان له لاي پيغه مېهر؟! پيغه مېهر ﷺ پرووى تيكرد و فەرمووى: (دعهما)، واته: (وازيان لى بهينه)، وه كاتيك پيغه مېهر ﷺ بى ناگا بوو چاوم لى تيژ كردنه وه چونه دهره وه له پيوايه تيكي تردا فەرمووى: (يا ابا بكر ان لكل قوم عيد وهذا عيدنا)^(۱۵).

واته: (ئەى ئەبا بەكر هەموو نەتەو هەيك جەژنەكان هەيه ئەمەيش جەژنى ئيمهيه).

(بعاش)^(۱۶) پوژيكي ناسراو بووه له پوژه كانى عەرب كه تيايدا (اوس) كوشتاريكي زورى (خەزەجيان) كردوه، شهركه له نيوانياندا به ردهوام بووه بۆ ماوهى (۱۲۰) سال هەتا ئيسلام هات، دوو جارييه كه نه وه له بهستهى كردوويانه به گورانى له پيدا هەلدان به سەر شهر و نازايه تى دا بووه كه يادكردنه وهى يارمه تى دهره بۆ ئيش و كارى دين . به لام گورانى به كه باسى شتى خراپ و پيدا هەلدان بيت به سەر شتى قەدهغه كراودا و به ناشكرا و تهى خراپه تى تيدا بيت، ئەمە دروست نيبه و حەرامه حاشا له پيغه مېهر ﷺ كه به ناماده بوونى نهو شتيكى خراپ باس بكرىت و بى ناگا بيت له بهر هەلستى كردنى .

وهك ده فەرموويت: (ئەمەيش جەژنى ئيمهيه ماناي وايه كه دهرپرينى خووشى و شادى له جەژنه كاندا دروشمى دينه، وهكو روژه كانى تر نيبه) .

(ابن حجر) يش (پهحمه تى خوى لى بيت) ده فەرموويت: ئەم فەرموودهيه چەند سووديكي تيدايه، له وانه دروستيى فراوان كردن له سەر مال و مندال له پوژانى جەژنه كاندا به جوړه ها شيوان كه نارامى دل و پشووى لاشه تى تيدا بيت له ماندوو بوونى په رستنه كه، وه پشت گوى خستنى باشتره . ههروه ها سوودى نه وه تيدايه كه دهرپرينى خووشى له جەژنه كاندا له دروشمى دينه^(۱۷) .

(۴)

خو جوان كردن و خو رازاندنه وه له جهژندا

له (عبد الله كورى عومەر) وه ﷺ فەرموويه تى: (ئيمامى عومەر ﷺ كراسيكي (جوبهيه كى) هينا بۆ پيغه مېهر ﷺ كه له (ئاوريشم) دروست كرا بوو (استبرق) له بازار دەرؤشرا، و فەرمووى: ئەى پيغه مېهرى خوا ﷺ ئەمە بگره خو تى پى پرازينه وه بۆ جهژن و پيشوازي كردن له وه فده كان، پيغه مېهر ﷺ پيى فەرموو: (انما هذه لباس من لا خلاق له) . واته: (ئەمە پوشاكي كه سيكه كه هيچ به شيكى نه بيت له قيامت) .

ئيمامى عومەر ﷺ مايه وه تا خوا ويستى له سەر بوو بمينيته وه، پاشان پيغه مېهر ﷺ كراسيكي ديباجى بۆ نارد (واته لاي دريژى و پانيه كهى ئاوريشم بوو) .

ئيمامى عومەر يش هيناي بۆ لاي پيغه مېهر ﷺ و فەرمووى: ئەى پيغه مېهرى خوا ﷺ تو فەرموت: (ئەوه پوشاكي كه سيكه كه هيچ به شيكى نه بيت) واته له قيامتدا، ئيستاش خو ت ئەمەت بۆ ناردووم، پيغه مېهرى خوا ﷺ پيى فەرموو: (تبعها أو تصيب بما حاجتك)^(۱۸) .

(۱۴) له پيوايه تيكي تردا (به لام گورانى بيژ نه بوون) ته ماشاي: (شرح المسلم: ۶ / ۱۸۲) بکه .

(۱۵) البخاري (۹۴۹)، (۹۵۲)، (۹۸۷) و (۲۹۰۷) و (۳۵۳۰) و (۳۹۳۱) و (رواه مسلم: ۸۹۲) .

(۱۶) ته ماشاي: (النهاية: ۱ / ۱۳۹) ي (ابن الأثير الجزري) بکه .

(۱۷) (فتح الباري: ۲ / ۴۴۳) .

(۱۸) البخاري: (۸۸۶) و (۹۴۸) و (۲۱۰۴) و (۲۶۱۹) و (۲۰۶۸) و (۲۰۶۸) .

واته: (بیفرۆشه یان پیویستی خۆتی پێ جی به جی بکه).

زانای پایه بهرز (السندی) دهفرموویت: له فرمودهیهوه زانراوه که خۆ پازاندنهوه له پوژی جهژن دا نه ریتیکی دان پیدانراو بووه له نیوانیاندا وه پیغه مبه ریش ﷺ به رهه لستی نه کردوووه بۆیه زانراوه که ماوه تهوه^(۱۹).

(ابن حجر) دهفرموویت: (ابن أبي الدنيا) و (البيهقي) به سه ندیکی (صحيح)، بۆمان دهگیرنهوه که عبدالله ی کوری عومەر ﷺ له ناو جل و بهرگه کانیدا باشت رینیانی له بهر ده کرد له جهژنه کاند^(۲۰).

ديسان دهفرموویت: شیوهی به به لگه زانینی حه دیسه که ی ئیمامی عومەر ﷺ له و پروه وهیه که پیغه مبه ر ﷺ دانی به خۆ پازاندنهوه بۆ جومعه هی ناو به رهه لستییه که ی کورت کردهوه له سه ر له بهر کردنی وهك ئەو پۆشاکه، چونکه له ئاوریشم بوو^(۲۱).

(ابن قدامه) له (المغني ۲ / ۲۲۸) دا دهفرموویت: ئەمه به لگه یه له سه ر ئه وه ی که خۆ پازاندنهوه له لایان له م شوینانه دا ئاشکراو باو بووه .

(ئیمامی مالک) دهفرموویت: بیستومه که زانایان بۆنی خۆش و شتی جوانیان له هه موو جهژنیکدا پێ خۆش بووه . (ابن القيم) له (زاد المعاد ۱ / ۴۴۱) دا دهفرموویت: پیغه مبه ر ﷺ بۆ دهرچوون بۆ هردوو جهژنه کان له جوانترین جل و بهرگه کانی له بهر ده کرد و پۆشاکیکه هه بوو بۆ هه ر دوو جهژن و جومعه له بهری ده کرد، جاریکیش دوو پۆشاکه (صوفی) سه وزی له بهر کرد، وه جاریکه تریش جلیکی سووری له بهر کرد^(۲۲).

به لام سووریکه ته واو نه بوو وه کو هه ندی خه لک گو مان ده بن، ئەگه ر وابوایه ئەوا (بوردا) ی پێ نه ده وترا به لکو چه ند خه تیکی سووری تیدا بووه وه کو (بوردا) ه یه مه نییه کان .

(۵)

دهرچوون بۆ نوێژگه (المصلی)

له (أبي سعيد الخدري) هوه ﷺ فرموویه تی: پیغه مبه ر ﷺ جهژنی ره مه زان و قوربان دهرده چوو بۆ نوێژگه (مصلی) یه که م شت دهستی پێ ده کرد نوێژگه بوو^(۲۳).

زانای پایه بهرز (ابن الحاج المالکی) دهفرموویت: سوننه تی له سه ر پویشتنوو له نوێژی جهژنه کاند ئه وه یه که له نوێژگه (مصلی) بکریت، چونکه پیغه مبه ر ﷺ دهفرموویت: (صلاة في مسجدي هذا أفضل من ألف صلاة فيما سواه إلا المسجد الحرام) .

واته: نوێژیک له م مزگه وته ی مندا خیری زیاتره له هه زار نوێژ له مزگه وته کانی تر دا ته نها مزگه وتی (که عبه) نه بییت^(۲۴) . له گه ل ئەم هه موو خیره زوره دا نوێژی جهژنه کانی له نوێژگه (مصلی) ده کرد^(۲۵).

زانای پایه بهرز (ابن قدامة المقدسي) دهفرموویت: سوننه ت وایه که نوێژی جهژن له نوێژگه (مصلی) دا بکریت فرمانی به ئیمامی عه لیش ﷺ به م شیوه یه کردوووه، وه (ئیمامی ئەوزاعی) وای به باش زانیوه . هه روه ها - اصحاب الرأي^(۲۶). به هه مان شیوه، ئەمه وته ی (ابن المنذر) یشه^(۲۷) .

(۱۹) (حاشية السني على النسائي: ۳ / ۱۸۱) .

(۲۰) (فتح الباري: ۲ / ۴۳۹) .

(۲۱) سه رچاوه ی پيشوو: (۲ / ۴۳۴) .

(۲۲) ته ماشای: (السلسلة الصحيحة: ۱۲۷۹) بکه .

(۲۳) (البخاري: ۹۵۶) و (مسلم: ۸۸۹) و (النسائي: ۱۸۷/۳) .

(۲۴) (البخاري: ۱۱۹۰) و (مسلم: ۱۳۹۴) .

(۲۵) (المدخل: ۲ / ۲۸۳) .

(۲۶) واته: ئەو زانایانه ی که حه دیسیان پێ نه گه یشتوووه و به ره ئی خو یان ئیشیان کردوووه وه کو (قوتابخانه ی کوفه) و حه نه فهیه کان .

و ھەر کەسێک نەیتوانی دەرچیت بۆ نوێژگە (مصلی) لەبەر نەخۆشی یان گەورەیی تەمەن، نوێژی لە مزگەوتدا کرد ئەوا ھێچی لەسەر نی یە إن شاء الله (المغنی ٢/٢٣٠).

و ھەر دا ئاگادار کردنەو ھەبە کە پێویستە باس بکریت ئەویش ئەو ھەبە کە ئامانج لە نوێژکردن لە نوێژگە (مصلی) ئەو ھەبە کە موسلمانان لە ھەبە شوین کۆببنەو بەگەورەیی بەلام ئەو ھەبە ئەمرو ئیمە دەیبینن لەزۆرەبی وولاتاندا کەچەند نوێژگە (مصلی) ھەبە ئەگەر چی پێویستیش نەکات ئەمەیش شتیگە زانایان ووتویانە (مکروھە) ^(٢٨)، نەک ھەر ئەو ھەبە بەلکو ھەندی لە نوێژگە (مصلی) کان بوونەتە مینبەری حیزبایەتی بۆ پارچە پارچە کردنی ووشەیی موسلمانان (لا حول ولا قوۃ الا بالله).

(٦)

رۆیشتن وگەرانەو لە نوێژگە (المصلی)

لە (جابری کۆری عبداللہ) ھو ھەر موویەتی پێغەمبەر ﷺ ئەگەر پۆژی جەژن بواوە پێگاکەیی دەگۆری ^(٢٩). زانایەیی پایە بەرز (ابن القیم الجوزی) دەفەر موویت: پێغەمبەر ﷺ پێگاکەیی جیاوازی دەگرتە بەر لە جەژنی پەمەزاندا لە پێگاکەیی ھەر دەپۆیشت و لە پێگاکەیی تر ھو دەھاتەو، و تراو: بۆ ئەو ھەبە لە خەلکی ھەردوو پێگاکە بکات، و تراو: بۆ ئەو ھەبە خەلکی ھەردوو پێگاکە توشی بەرکەتی ببیت، و تراو: بۆ ئەو ھەبە کە سێک پێویستی پێی بوو پێویستی ھەبە بۆ جی بەجی بکات، و تراو: کە ئەمە راستترینیانە لەبەر ھەموو ئەم شتانە بوو، و لەبەر چەند دانایی ھەبە تر کە ھێچ ئیشیکێ پێغەمبەر ﷺ بی دانایی نەبوو ^(٣٠).

(ئیمامی نەو ھو) (پەحمەتی خوای لی بیت) لە پاش ئەو ھەبە ئەم چەند شتەیی سەر ھو باس دەکات دەفەر موویت:

ئەگەر ھۆبە کەشی نەزانراو بی سوننەتە شوینی بکەوین بە ھەبە جاری، خوای گەر بەشتەر دەزانیت ^(٣١).

دوو ئاگادار کردنەو:

یە کەم: (ئیمامی البغوی) لە (الشرح السنة ٤ / ٣٠٢ - ٣٠٣) دەفەر موویت: سوننەتە کە خەلکی بەیاننی زوو بچیت بۆ نوێژگە (مصلی) پاش ئەو ھەبە نوێژی بەیاننی دەکات بۆ ئەو ھەبە کەس شوینی خوای بگریت، واللہ اکبر بکەن و دەردەرچوونی ئیمامیش لە کاتی نوێژدا دەبیت.

دو ھو: (ئیمامی الترمذی) (٥٣٠) ھو (ابن ماجە) (١٦١) لە (علی) ھو ﷺ بۆمان دەگێرنەو کە فەر موویەتی: (سوننەتە بە پی بچیت بۆ نوێژی جەژن) ^(٣٢).

(٧)

اللہ اکبر کردن لە ھەردوو (جەژندا)

خوای گەر دەفەر موویت:

﴿ وَتُكْمِلُوا الْعِدَّةَ وَتُكْبِرُوا اللَّهَ عَلَى مَا هَدَاكُمْ وَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴾ [البقرة: ١٨٥].

واتە: (ئەو کەسانەیی کە لە پەمەزاندا بە پۆژوو نەبوونە بە ھۆی نەخۆشی یان سەفەر کردن با لە پاش پەمەزان بە پۆژوو بین تا مانگە کە تەواو دەکەن و پاداشتی تەواو ھەر بگرن، و خوای خوایان بەگەر بەزانن بەو ھۆی پۆژووی بۆ بگرن و یادی بکەن ھو، چونکە پێنمونی تانی کردو ھو، بەلکو سوپاس و ستایشی خوا بکەن).

(٢٧) (المغنی: ٢/٢٣٠).

(٢٨) (نهایة المحتاج: ٣٧٥/٢) للملّی.

(٢٩) (البخاری: ٩٨٦).

(٣٠) (زاد المعاد: ١ / ٤٤٩)، وانظر كلام الإمام البغوي في: (شرح السنة: ٤ / ٣١٤).

(٣١) (روضة المحبين: ٢ / ٧٧).

(٣٢) (وحسنه الشيخ الألباني في: صحيح سنن الترمذي: ١ / ١٦٤).

وه جیگیر بووه که پیغه مبهەر ﷺ (جهژنی رهمه زان دهرده چوو الله ئه کبهری ده کرد هه تا دهگه یشته نوێژگه (مصلی) وه هه تا نوێژی ته و او ده کرد، که نوێژی ته و او بکردایه الله اکبری نه ده کرد^(۳۳) .

زانای فەرموده ناس (الألبانی) (رهمه تی خوی لی بیّت) ده فەرموویت: له م فەرموده یه دا به لگه ی دروستی ئه وه ی تی دایه که موسلمانان کردوو یانه له به ناشکرا وتنی الله اکبر له پیکادا بۆ نوێژگه (المصلی) هه رچه نده زۆربه ی خه لکی ئه م سوننه ته یان به سوک گرتوو تا وای لیها توووه نزیکه نه مینی، وه ئه وه ی که باش بیّت لیهدا یادی بخه ینه وه ئه وه یه که به ناشکرا ووتنی - الله اکبر - دروست نییه بۆی کۆبته وه و به یه ک دهنگ بیلییت ههروه کو چۆن هه ندی له خه لکی ده یکن، ههروه ها هه موو زیکرێک دروست بیّت دهنگ به رز بکه یته وه تیایدا یان دروست نه بیّت، دروست نییه کۆبیته وه به کۆمەل بیلییت، با له م شته به ناگا بین وهه میشه له پیش چاوی خو مانی دابنن که

باشترین پیکاو پینمای (پینمای پیغه مبه ره ﷺ) (۲۴) .

وه پرسیار کرا له (شیخ الاسلام) (ابن تیمیه) (رهمه تی خوی لی بیّت) دهرباره ی کاتی الله اکبر له جهژنه کاندای فەرمووی: سوپاس بۆ خوا، راستترین ووته له الله اکبر کردن دا که زۆربه ی زانایانی پیشین و تیگه یشتوانی له هاوه لان ﷺ و پیشه وایانی له سه ر بیّت له فه جری پۆژی عه ره فه تا کۆتایی (ایام التشریق) له پاش هه موو نوێژیک وه دروسته بۆ هه موو که سیک به ناشکرا الله اکبر بلیّت له کاتی دهرچون بۆ جهژن ئه ویش به ریکه وتنی هه ر چوار زاناکه^(۳۵) .

منیش ده لیم: که ده فەرموویت (پاش هه موو نوێژیک) به تایبه تی هه یج به لگه یه کی له سه ر نییه، ئه وه ی راست بیّت له هه موو کاتی که دا به بی تایبه ت کردنی به کاتیکی دیاری کراوه وه به لگه یش له سه ر ئه مه (ئیمامی البخاری) له کتیبی (العیدین من صحیحه (۲ / ۶۶۱) ده فەرموویت: (باب التکبیر أیام المنی، وإذا غدا الی عرفه) .

ئیمامی عومەر ﷺ له خانوه که ی خوی له مینا الله اکبری ده کرد خه لکی مزگه وته که گوی یان له دهنگی ده بوو ئه وانیش الله اکبری ان ده کرد وه خه لکی بازایش الله اکبری ان ده کرد هه تا (منی) ده هه ژایه وه له الله اکبر کردندا . وه (عبد الله کوری عومەر) یش ﷺ له (منی) الله اکبر ی ده کرد ئه و پۆژانه وه پاش نوێژه کانی، وه له سه ر جیگا که ی وه له ناو ده واره که ی، وه له دانیشتن و پۆیشتن و له هه موو ئه و پۆژانه دا .

وه (مه یمونه) ی دایکی موسلمانان (خوی لی رازی بیّت) له جهژنی قورباندا الله اکبری ده کرد، وه ئافره تانیشت له دوا ی (أبانی کوری عثمان) و (عومهری کوری عبدالعزیز) وه ﷺ الله اکبری ان ده کرد شه وانی (التشریق)^(۳۶) له گه ل پیاواندا له مزگه وت .

وه (عبد الله کوری عومەر) ﷺ که به یانی بچوا یه بۆ نوێژ له جهژنی رهمه زان و قورباندا به ناشکرا به دهنگی به رز (الله اکبر) ی ده کرد هه تا دهگه یشته نوێژگه (مصلی) پاشان الله اکبری ده کرد هه تا ئیمام ده هات^(۳۷) . وه ئه وه ی من بزانه هه یج فەرموده یه کی راست له پیغه مبه ره وه ﷺ نه هاتوووه دهرباره ی چۆنیه تی الله اکبر کردن به لکو له هه ندی هاوه لانه وه ﷺ هاتوووه: (عبدالله کوری مه سعود) ده یفه رموو: (الله اکبر الله اکبر، لا إله إلا الله، والله اکبر الله اکبر والله الحمد)^(۳۸) .

(۳۳) (رواه ابن أبي شيبه في: المصنف، والمحامي في: كتاب صلاة العیدین، بإسناد صحيح لكنه مرسل، لكن له شواهد يتقوى بها) ته ماشای: (السلسلة الصحيحة: ۱۷۰) بکه .

(۳۴) (سلسلة الأحاديث الصحيحة: ۱ / ۱۲۱) وللشيخ العلامة حمود التويجري (رحمه الله) رسالة مفردة في إنكار هذا التكبير الجماعي، وهي مطبوعة .

(۳۵) (مجموع الفتاوى: ۲۴ / ۲۲۰) وه ته ماشای: (سبل السلام: ۲ / ۷۱ - ۷۲) بکه .

(۳۶) واته: پۆژانی ۱۱، ۱۲، ۱۳، مانگی ذي الحجة (دوهه م و سێ هه م و چواره م پۆژی جهژنی قوربان) وه بۆیه سێ ی ده وتريت (التشریق) چونکه خه لکی گۆشتیان هه لده گرت له بهر خۆر .

(۳۷) الدار قطني وابن أبي شيبه وغيرهم بسند صحيح . ته ماشای: (إرواء الغلیل: ۶۵۰) بکه .

وه (عبد الله كورپی عه باس) ﷺ دهیفرموو: (الله أكبر الله أكبر، الله أكبر والله الحمد، الله أكبر وأجل، الله أكبر على ما هدا) (۳۹).

(البیهقی) به سه نه دیکی (صحیح) له (السنن الكبرى) (۳ / ۳۱۶) له (سه لمانی خهیر) هوه ﷺ بۆمان دهیگپیتته وه که فهرموویه تی: الله أكبر بکهن، الله أكبر، الله أكبر، الله أكبر کبیرا .

زۆربه ی زۆری خه لکی پیچه وانه ی ئەم دیکرانه ده کهن که له پیشینه کانه وه هاتوه، زیادی ده کهن وشتی تر داده هیئن که هیچ بنچینیکی نییه .

(ابن حجر) (په حمه تی خوای لی بیّت) له (فتح الباری) (۲ / ۵۳۶) ده فهرموویت: (چهند شتی که له کاته دا دروست کراوه که زیاده وه هیچ بنچینه یه کی نییه) .

(۸)

چ کاتی که ده خویتی له ههردوو جهژندا

له (انس) ﷺ ده فهرموویت: پیغه مبه ر ﷺ له جهژنی په مه زاندا دهر نه ده چوو هه تا چهند ده نکه خورما یه کی ده خوارد (۴۰).
ئیمامی (المهلب) ده فهرموویت:

حیکمه ت له خواردندا پیش نویژ ئه وه یه هه تا گومان به ریک گومان نه بات له به رده وامی پۆژوو گرتن هه تا نویژی جهژن ده کریت، پیغه مبه ر ﷺ ریگای ئەم گومان بردنه ی گرت (۴۱).
له (بورهید) هوه ﷺ فهرموویه تی:

پیغه مبه ر ﷺ دهر نه ده چوو بۆ نویژی جهژنی په مه زان هه تا شتیکی نه خواردایا، وه جهژنی قوربان هیچی نه ده خوارد هه تا نه گه رایه ته وه پاشان له قوربانیه که ی خوی ده خوارد (۴۲).
زانای پایه بهرز (ابن قیم) ده فهرموویت:

به لام له جهژنی قوربان پیغه مبه ر ﷺ هیچی نه ده خوارد هه تا له نویژگه (مصلی) نه گه رایه ته وه وه له قوربانیه که ی خوی ده خوارد (۴۳).

زانای پایه بهرز (الشوکانی) (۴۴) ده فهرموویت:

حیکمه ت له دواخستنی خواردن له جهژنی قورباندا ئه وه یه، ئەو پۆژه قوربانی کردن و خواردنی تیدا ریگه پیدراوه که خواردنی خوی له قوربانیه که ی خوی بیّت .
(ئیبین قدامه) وای فهرمووه (۴۵).

(الزین بن المنیر) ده فهرموویت (۴۶):

(۳۸) (ابن أبي شيبة: ۲ / ۱۶۸) به سه نه دیکی (صحیح) .

(۳۹) البیهقی: ۳ / ۳۱۵) به سه نه دیکی (صحیح) .

(۴۰) (البخاري: ۹۵۳) و (الترمذي: ۵۴۳) و (ابن ماجه: ۱۷۵۴).

(۴۱) (فتح الباري: ۲ / ۴۴۷) .

(۴۲) (الترمذي: ۵۴۲) و (ابن ماجه: ۱۷۵۶) و (الدارمي: ۱ / ۳۷۵) و (أحمد: ۵ / ۳۵۲) سه نه ده که ی (حسن) ه .

(۴۳) زاد المعاد (۱ / ۴۴۱) .

(۴۴) (نبيل الأوطار: ۳ / ۳۵۷) .

(۴۵) وانظر: (المعني: ۲ / ۳۷۱) .

(۴۶) ته ماشای: (فتح الباري: ۲ / ۴۴۸) بکه .

خواردنی پیغه مبهەر ﷺ له هردوو جهژن له کاتی دروستی خۆیدا بووه بۆ دهرکردنی خیری تایبه تی پى يانه وه، به دهرکردنی سهرفتهر پيش هاتن بۆ نويزی جهژنی په مهزان و دهرکردنی قوربانى له پاش نويزی جهژنی قوربان له دوای سه رپینى .

(۹)

خوشوشتن پيش جهژن

له (نافع) هوه (عبد الله كورپى عومەر) ﷺ له جهژنی په مهزان خوی ده شوشتن پيش نه وهى بجيت بۆ نويزگه (مصلی) (۴۷) .
(سعیدی كورپى المسیب) ده فهرمویت:

سوننه تی جهژنی په مهزان سى شته: به پى برۆیت بۆ نويزگه (مصلی) و خواردن پيش دهرچوون و خوشوشتن (۴۸) .
ده لیم: له وانه یه مبههستی سوننه تی هاوه لآن ﷺ بییت، واته ریگا و رینمایى نه وان، نه گهر نا هیچ له م باره یه وه له پیغه مبهره وه ﷺ جیگیر نه بووه .

(ابن قدامة) ده فهرمویت:

سوننه ته خو بشووردی بۆ جهژن، وه (عبد الله ی كورپى عومەر) ﷺ له جهژنی په مهزان خوی ده شوشتن و، وه له (علی) یشه وه ﷺ گیر دراوه ته وه .

وه (علقمة) و (عروه) و (عطاء) و (النخعي) و (الشعبي) و (قتاده) و (ابو الزناد) و (مالك) و (الشافعي) و (ابن المنذر) ﷺ و ايان و وتوو (۴۹) .

نه وهى له پیغه مبهره وه ﷺ گیر دراوه ته وه له م باره یه وه ضه عیغه (۵۰) .

(۱۰)

نایا پيش و پاشی نويزی جهژن نويزی تر هه یه؟

له (عبد الله ی كورپى عه بباس) هوه ﷺ (پیغه مبهەر) ﷺ جهژنی په مهزان دوو رکاتی کرد نه له پيش ونه له پاشی نويزی تری نه کرد (۵۱) .

(ابن القيم) (په حمه تی خوی لى بییت) ده فهرمویت (۵۲):

نه پیغه مبهەر ﷺ نه هاوه لآن ﷺ نويزیان نه ئە کرد که بگه یشتنا یه ته نويزگه (مصلی) نه له پيش و نه له پاش نويزی جهژن .

(ابن حجر) (په حمه تی خوی لى بییت) ده فهرمویت (۵۳):

دهست که وتوو سه رنه نجام نه وه یه که نويزی جهژن هیچ سوننه تیك نه له پيش و نه له پاش جیگیر نه بووه، به پیچه وانیه که سیکه وه که قیاسی ده کات له سه ر جومه (۵۴) .

(۴۷) (مالك: ۱ / ۱۷۷) و (الشافعي: ۷۳) و (عبد الرزاق: ۵۷۵۴) سه نه ده که یشى (صحيح) ۵ .

(۴۸) (الفریابی: ۱۲۷ / ۲۰۱) به سه نه دیکی سه حیح، هه روه کو چۆن له (ارواء الغلیل) (۲ / ۱۰۴) هاتوو .

(۴۹) (المغنی: ۳۷۰ / ۲) .

(۵۰) فی: (سنن ابن ماجه: ۱۳۱۵) و فی إسناده جبارة بن المغلس و شیخه و هما ضعیفان، و رواه أيضا فی (۱۳۱۶) و فیه یوسف بن خالد السَّمي، کذبه غیر واحد.

(۵۱) (البخاري: ۹۸۹) و (الترمذي: ۵۳۷) و (النسائي: ۱۹۳/۳) و (ابن ماجه: ۱۲۹۱) .

(۵۲) (زاد المعاد: ۴۴۳/۲) .

(۵۳) (فتح الباري: ۴۷۶/۲) .

(۵۴) (شرح السنة: ۳۱۶-۳۱۷) .

(١١)

حوکمی نوپژئی هردوو جهژن

(شیخ الاسلام) (ابن تیمیه) ده فرمویت: له بهر ئەمه ئیمه ئەمه مان بهراست داناوه که نوپژئی جهژن فهرزی عینیه، وه کو ووتهی (ابو حنیفه) ^(٥٥) و جگه له ویش، وه یه کیکه له ووته کانی (شافعی) و یه کیکه له دوو ووتهی مهزه بهی (احمد).

وه ووتهی که سیك كه بلی نوپژئی جهژن (واجب) نییه، له وپه پری دووری دایه، چونکه نوپژئی جهژن له گه وره ترین دروشمه کانی ئیسلامه و خه لکی بوی کو ده بنه وه زیاتر له جومعه، وه الله اکبری تیدا دانراوه، وه ووتهی که سیك كه بلیت فهرزی کیفایه یه پیک نییه و دانمه زیت ^(٥٦).

ئیمامی (الشوکانی) له (السیل الجرار) (٣١٥/١) ^(٥٧) ده فرمویت: بزانه پیغه مبه ^(٥٧) بهرده وام ئەم نوپژئی کردوو له جهژنه کاندایه، وه وازی ئی نه هیناوه له جهژنیک له جهژنه کاندایه، وه فرمانی به خه لکی کردوو که ده رچن بۆ نوپژئی کردن ههتا فرمانی کردوو به ده رچوونی ئافره تانی بائع بوو، وئهو ئافره تانه ی که له ژووری خو یانن و ئافره تانی چه یزدار.

به لام فرمانی به ئافره تانی چه یزدار کردوو که نوپژئی نه کهن به لام ئاماده ی خیر و دعای موسلمانان بین ته نانهت فرمانی کردوو به و ئافره تانه ی که عه بایان نی یه (جلباب) له یه کیکی تر وه ری بگرن و ئاماده ی نوپژئه که بین ^(٥٨).

ئهمه هه موو به لگه یه له سه ر ئه وه ی که ئەم نوپژئه (واجب) ه و فهرزی عینیه نه ک فهرزی کیفایه، فرمان کردنی به ده رچوون بۆ نوپژئی و اپیویست ده کات که فرمان کردنه به نوپژیش بۆ که سیك كه عوزری نه بییت، به مانای ووته که چونکه ده رچوون بۆ نوپژئی هویه که بۆ نوپژئی کردن، وه واجب بوونی هویه که و اپیویست ده کات ئامانجه که ییش واجب بییت (ئه وه ی له پیناوی ده رده چییت که نوپژئه که یه)، وه پیاو شایاتره له ئافرهت به م حوکمه که نوپژئی جهژن واجب بییت له سه ر یان.

پاشان (په حمه تی خوی ئی بییت) ده فرمویت: وه به لکه ی تر له سه ر واجب بوونی نوپژئی جهژن ئه وه یه که نوپژئی جومعه لاده بات ئه گه ر جهژن و جومعه بکه ونه یه ک پۆژه وه ^(٥٩) چونکه ئه گه ر شتیك واجب نه بییت واجب لانا بات . وه جیگر بووه که پیغه مبه ^(٥٩) بهرده وام نوپژئی جهژنی به جه ماعت کردوو له و پۆژه ی پیویست کرا هه تا کوچی دوا یی کرد. له گه ل ئه مه یشدا فرمانی به خه لکی کردوو که ده رچن بۆ نوپژئی جهژن ^(٦٠).

زانامان (الألبانی) له (تمام المنه) (٣٤٤) پاش ئه وه ی حه دیسی (أم عطية) ده هینیته وه و ده فرمویت:

(ئهم شته ی باسکراوه به لگه یه له سه ر واجب بوونی نوپژئی جهژن، وه ئه گه ر ده رچوون بۆ نوپژئی جهژن واجب بییت ئه و شایاتره که نوپژئه که واجب ه.)

هه ره کو چۆن ناشاردریته وه ئه وه ی حه ق بییت ئه وه یه که واجب بییت نه ک ته نها سوننهت .

(٥٥) انظر: حاشية ابن عابدين: ١٦٦/٢ - فما بعد).

(٥٦) (مجموع الفتاوى: ١٦١/٢٣).

(٥٧) وعنه صديق حسن خان في: الموعظة الحسنة: ٤٢-٤٣).

(٥٨) البخاری (٣٢٤) و (٣٥١) و (٩٧١) و (٩٧٤) و (٩٨٠) و (٩٨١) و (١٦٥٢)، و (مسلم: ٨٩٠) من حديث أم عطية (رضي الله عنها).

(٥٩) هه ره که چۆن له حه دیشی ابو هورهیره دا ^(٥٩) هاتوه: کاتیک جهژن و جومعه که و تنه یه ک پۆژه وه پیغه مبه ^(٥٩) فرمووی:

(اجتمع في يومكم هذا عيدان، فمن شاء أجزأه من الجمعة، وأنا مجعون).

واته: (له م پۆژه دا دوو جهژن کو بونه ته وه هه رکه سیك وویستی ئی بییت نوپژئی جهژنی به سه و له جیاتی جومعه یه، وه ئیمه نوپژئی جومعه ده که یین) (رواه أبو داود: ١٠٧٣) و (ابن ماجه: ١٣١١) و (سنده حسن، وانظر: (المغني: ٣٥٨/٢)، و (مجموع الفتاوى: ٢٤/٢١٢).

(٦٠) ته ماشای: (نبیل الأوطار: ٣/ ٣٨٢ - ٣٨٣) و (الروضة الندية: ١/ ١٤٢) بکه .

(۱۲)

کاتی نویژی جهژن

له (عبدالله ی کوری بسری) هاوهلی پیغمه مبهەر ﷺ کاتی که دهرده چوو له گهل خه لکدا بو جهژنی په مهزان یان بو جهژنی قوربان، ئینکاری دواکه وتنی ئیمامی کردوو و فرموویه تی: ئیمه له م کاته دا له نویژ ده بوینه وه، واته کاتی نویژی سوننه ت^(۶۱). نه گهر کاتی که راهه تی نویژ به سهر بچوايه .

ئهم فرموده یه راستترین^(۶۲) فرموده یه له باسی کاتی نویژی جهژندا جگه له مه شتی تر ده گپریته وه به لام له روی سه نه ده وه جیگیر نابیت .

(ابن قیم) ده فرموویت: پیغمه مبهەر ﷺ نویژی جهژنی په مهزانی دوا ده خست و نویژی جهژنی قوربانی پیش ده خست و به په له ده یکرد، (ابن عومەر) ﷺ له گهل توندی شوینکه وتنی بو سوننه ت دهرنه نه چوو بو نویژ هه تا خور هه لئه هاتایه^(۶۳).

(صدیق حسن خان) ده فرموویت: کاتی نویژی هه ردوو جهژن پاش به رزبونه وه ی خور به قه د رمیک هه تا خور لار ده بیته وه (الزوال) زانایانیش یه که ده نگن له سهر سوود و هرگرتن له فرموده که هه رچه نده فرموده ی وا نابیت به به لگه، به لام کو تایی کاته که ی لاریبونه وه ی خوره^(۶۴).

(أبو بكر الجزائري) ده فرموویت: کاتی نویژی هه ردوو جهژن: له به رز بوونه وه ی خور به قه د (رمیک) هه تا لار بوونه وه ی خوره، باشر وایه نویژی جهژنی قوربان له سهره تای کاته که وه بکریت تا خه لکی بتوانن قوربانی خو یان بکه ن، وه نویژی جهژنی په مهزان دوا بخریت تا خه لکی بتوانن سهر فتره ی خو یان دهر بکه ن^(۶۵).

ئاگادار کردنه وه یه که

نه گهر له کاتیکی دره نگدا زانرا که جهژنه نه هه نویژی جهژن له پروژی دوا ییدا ده کریت (ابو داود) (۱۵۷) و (النسائی) (۱۸۰/۲) و (ابن ماجه) (۱۶۵۳) به سه نه دیکی (صحيح) بو مان ده گپرنه وه له (ئهبی عه مهیری کوری نه نه س) وه له چه ند مامیکیه وه که هاوهلی پیغمه مبهەر ﷺ بوون، شایه تیان داوه که نه وان دوینی (مانگی یه که شه وه ی شه وال) یان بینیه، پیغمه مبهەر ﷺ فرمانی پیمان کرد که پروژو بشکینن و نه گهر به یانی هه ستن بو نویژگه (مصلی) بو نویژی جهژن .

(۱۳)

بانگ وقامه ت نی یه له نویژی هه ردوو جهژندا

له (جابری کوری سه موره) وه ﷺ ده فرموویت:

نویژم کرد له گهل پیغمه مبهیری خوا ﷺ هه ردوو جهژن زیاتر له جاریک و دو جار به بی بانگ وقامه ت^(۶۶).

(ابن عباس و جابر) ﷺ: فرموویانه:

له جهژنی په مهزان و قورباندا بانگ نه ده درا^(۶۷).

(۶۱) ته ماشای: (فتح الباری: ۲ / ۴۵۷) و (النهاية: ۲ / ۳۳) بکه .

(۶۲) (علقه البخاري في: صحيحه: ۲ / ۴۵۶)، و (وصله أبو داود: ۱۱۳۵، وابن ماجه: ۱۳۱۷، والحاكم: ۱ / ۲۹۵، والبيهقي: ۳ / ۲۸۲) وإسناده صحيح.

(۶۳) (زاد المعاد: ۱ / ۴۴۲) .

(۶۴) (الموعظة الحسنة: ۴۳ / ۴۴) .

(۶۵) (منهاج المسلم: ۲۷۸) .

(۶۶) (رواه مسلم: ۸۸۷) و (ابوداود: ۱۱۴۸) و (الترمذی: ۳۲۵) .

(۶۷) (البخاري: ۹۶۰)، و (مسلم: ۸۸۶) .

(ابن القيم) ده فهرموویت: پیغه مبهەر ﷺ نه گهر بگه یشتایه ته نویژگه (مصلی) نویژی ده کرد به بی بانگ وقامت، وه نه یشو تراوه (الصلاة جامعة) سوننه ت وایه هیچ له مانه نه وتریت^(٦٨).
 ئیمامی (صنعانی) قسه له سهر ئه م فهرموده یه ده کات و ده فهرموویت: ئه مه به لگه یه له سهر ئه وه ی ئه مانه دروست نین له جهژنداو بیدعه ن^(٦٩).

(١٤)

چوئیتی نویژی جهژن

یه کهم: - دوو پرکاته، له بهر ریوایه تی ئیمامی (عمر) ﷺ: نویژی سه فهر دوو پرکاته و نویژی قوربان دوو پرکاته و نویژی جهژنی ره مه زان دوو پرکاته، ته واون به بی کورت کردنه وه له سهر زمانی محمد ﷺ^(٧٠).
 دووهم: - یه کهم پرکات ده ست پی ده کریت وه کو هه موو نویژه کان به الله اکبر (تکبیره الاحرام) پاشان ههوت الله اکبر (تکبیره) ی تیدا ده کریت، له پرکاتی دوو هه میشدا پینج (تکبیره) ی تیدا ده کریت جگه له (تکبیره) ی ده رچوون بو رکوع و سجد و هه لسانه وه.

له خاتوو عائیشه وه (خوای لی پازی بیته) که پیغه مبهەر ﷺ له نویژی جهژنی ره مه زان و قوربان ههوت (تکبیره) ی کردوه له پرکاتی یه کهم و له پرکاتی دووهم پینج (تکبیره) ی ده کرد جگه له (تکبیره) کانی تر^(٧١).

ئیمامی (البغوی) ده فهرموویت: ئه مه ووتی زوربه ی زانایانه له سه حابه و پاش ئه وان ﷺ که له پرکاتی یه کهم ههوت (تکبیره) جگه له (تکبیره) ی ده ست کردن به نویژ، وه له پرکاتی دووهم پینج (تکبیره) جگه له (تکبیره) ی هه ستانی پیش خویندنی فاتحه ئه مه گیر دراوه ته وه له (ئهبوکرو عمرو علی ﷺ) ...^(٧٢).

سی یه م: - به (سه حیجی) نه هاتوو له پیغه مبه ره وه ﷺ که وه ده ست به رز بکاته وه له گه ل (تکبیره) کانی جهژن^(٧٣)، به لام (ئین القیم) ده فهرموویت: (ابن عمر) ﷺ له گه ل زور به دوا گه رانی بو سوننه ت ده ستی به رز ده کرده وه له گه ل هه موو (تکبیره) یه کدا^(٧٤).

منیش ده ئیم: باشترین رینمایی، رینمایه وه یدایه تی پیغه مبه ره ﷺ.

ماموستامان (الالبانی) له (تمام المنه ٣٤٨) ده فهرموویت: له گه ل ئه وه ی له (عومهر) و کو ره که یه وه ﷺ گیر دراوه ته وه ئه مه ناکات به سوننه ت به تایبه تی که ریوایه تی هه ردووکیان لی راده (صحیح) نی یه.

(٦٨) (زاد المعاد: ١/٤٤٢).

(٦٩) (سبل السلام: ٢/٦٧).

(٧٠) (النسائی: ٣/١٨٣) و (البیهقی: ٣/٢٠٠) و (أحمد: ١/٣٧) و (الطحاوی فی: شرح معانی الآثار: ١/٤٢١) و سنده صحیح.

(٧١) (أبوداود: ١١٥٠) و (ابن ماجه: ١٢٨٠) و (أحمد: ٦/٧٠) و (البیهقی: ٣/٢٨٧) و إسناد صحیح.

ئاگادار کردنه وه یه ک

سوننه ت وایه له (تکبیره) دا پیش خویندنی فاتحه بیته، هه ره کو چۆن له وه فهرموده یه دا هاتوو که (أبو داود: ١١٥٢)، و (ابن ماجه: ١٢٧٨)، و (أحمد: ١٨٠/٢) ده یگێرپنه وه له (عه مر) کو ری شو عیب له باوکی یه وه له با پیری یه وه ده فهرموویت: پیغه مبه ره ﷺ له نویژی جهژن ههوت (تکبیره) ی کرد له پرکاتی یه کهم پاشان فاتحه ی خویند پاشان الله اکبری کردو چوو رکوع پاشان چوو سجد پاشان هه ستایه وه و پینج (تکبیره) ی کرد پاشان فاتحه ی خویند و الله اکبری کردو چوو رکوع و پاشان چوو سجد. که ئه مه فهرموده یه کی (حسن) ه، وه ته ماشای: (إرواء الغلیل: ٣/١٠٨-١١٢) بکه.

وه پیچه وانته ی ئه مه راست و دروست نییه، هه ره کو چۆن زانای پایه به رز ابن القیم له: (زاد المعاد: ١/٤٤٣-٤٤٤) روونی کردۆته وه.

(٧٢) (شرح السنه: ٤/٣٠٩) وه ته ماشای: (مجموع الفتاوی: ٢٤/٢٢٠-٢٢١) بکه.

(٧٣) انظر لزاما: (إرواء الغلیل: ٣/١١٢-١١٤).

(٧٤) (زاد المعاد: ١/٤٤١).

پریوایه تی (عومەر ﷺ) (البیهقی) ده یگپرتته وه به سه ندیکی (ضعیف) (لاوان) پریوایه تی کورپه کی ﷺ هیشتا نه م دوزیوه ته وه وله سه ری رانه وه ستاوم .

ههروه ها ماموستامان له (أحكام الجنائز ۱۴۸) ده رباره ی شتیك كه نزیكه له م حوكمه وه ده فهرموویت: هه ركه سیك واگومان ده بات كه (عبدالله ی كوری عومەر) ﷺ نه م شته ی نه كرده وه له خوپیوه به لكو له پیغه مبه ری ﷺ وه رگرتوو ه بو ی هه یه ده ستی به رز بكا ته وه .

چوارهم: - به (صه حیح) ی نه هاتوو ه له پیغه مبه ره وه ﷺ نكریكی دیاری كراو له نیوان (تكبیره) كانی جهژن به لام جیگیر بوو به سه ندیکی (باش) له پریوایه تی (البیهقی) (۲۹۱/۳) له (عبدالله ی كوری مسعود) وه ﷺ كه وا ده رباره ی نوپژی جهژن فهرموویه تی: له نیوان هردوو (تكبیره) یه كدا حه مدو سوپاس و ستایشی خوی تی دیایه .

(ابن القيم) ده فهرموویت: پیغه مبه ر ﷺ بی دهنك ده بوو له نیوان هردوو (تكبیره) دا و كه میك ده وه ستا، وه لی نه گپردا وه ته وه نكریكی دیاری كراو بخوینتی له نیوان (تكبیره) كاندا .
منیش ده لیم: باشترین هیدایه ت و پینمای، هیدایه تی پیغه مبه ره ﷺ .

پینجه م: - كه (تكبیره) كانی ته واو ده كرد ده ستی به خویندنه وه ی فاتیحه و پاشان ﴿ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ﴾ [ق: ۱] له پرکاتیكدا ده خویندو له پرکاته كه ی تردا ﴿اقْتَرَبَتِ السَّاعَةُ وَانْشَقَّ الْقَمَرُ﴾ [القمر: ۱] ی ده خویند^(۷۵).

وه هه ندی جاریش ﴿سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى﴾ [الأعلى: ۱] و ﴿هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْعَاشِيَةِ﴾ [العاشية: ۱] ی ده خویند^(۷۶).
(ابن القيم) ده فهرموویت: هه ر دوو كیان به (صه حیح) ی هاتوو ه جگه له و دووانه هپچی تر به (صه حیح) ی نه هاتوو ه^(۷۷)

شه شه م: - ئیتر هه موو شیوازه كانی تری وه كو نوپژه كانی تری وایه جیاوازی نی یه .

حه وته م: - هه ركه سیك فریای نوپژی جهژن نه كهوت به جه ماعت نه وا دوو پرکات ده كات .

(نیمامی البخاری) (ره حمه تی خوی لی بیئت) ده فهرموویت:

(باب اذا فاته العيد يصلي ركعتين)^(۷۸).

واته: نه گه ر كه سیك فریای نوپژی جهژن نه كهوت دوو پرکات ده كات .

(ابن الحجر) له (الفتح ۵۵۰/۲) له پاش نه م (باب) ه ده فهرموویت: له م (باب) ه دوو حوكمی شه رعی هه یه: -

أ- دروستی کردنی نوپژی جهژن نه گه ر فهوتا به جه ماعت ئیتر ئایا به ئاره زوی خوی نه هاتیبت یان عوزری هه بوو بیئت .

ب- نه گه ر فریا نه كهوت خوی دوو پرکات ده كات .

(عطاء) ده فهرموویت: نه گه ر كه سیك نوپژی جهژنی فهوتا دوو پرکات ده كات^(۷۹).

(ولي الله الدهلوي) ده فهرموویت: نه مه مه زه بی (شافعی) یه نه گه ر كه سیك نوپژی جهژنی فهوتا له گه ل نیمامدا دوو پرکات ده كات، هه تا پاداشتی نوپژی جهژنی ده ست كه ویت، هه رچه نده پاداشتی جه ماعتی له گه ل نیمامدا فهوتا وه .

به لام له لای حه نه فی یه كان نوپژی جهژن ناکریتته وه، نه گه ر له گه ل نیمام فریا نه كهوت^(۸۰) .

(۷۵) (مسلم: ۸۹۱) و (النسائي: ۸۴۱۳) ، و (الترمذي: ۵۳۴) ، و (ابن ماجه: ۱۲۸۲) عن ابن واقد الليثي ﷺ .

(۷۶) (مسلم: ۸۷۸) ، و (الترمذي: ۵۳۳) ، و (ابن ماجه: ۱۲۸۱) من حديث النعمان بن بشير ﷺ .

(۷۷) (زاد المعاد: ۱/۴۴۳) ، وه هه ندیک له زانایان باسی حیکمه تیان کردوه له خویندنی نه م سوره تانه، ته ماشای قسه کانیان بکه له: (شرح مسلم: ۱۸۲/۶) ، و (نیل الأوطار: ۳/۲۹۷) .

(۷۸) (صحيح البخاري: ۱/۱۳۵، ۱۳۴- هندية) .

(۷۹) (صحيح البخاري: ۱/۱۳۵، ۱۳۴- هندية) .

(۸۰) (شرح تراجم أبواب البخاري: ۸۰) ، وه ته ماشای: (المجموع: ۵/۲۷-۲۹) بکه .

(ئیمامی مالک) له (الموطأ- ۵۹۲ بروایة أبي مصعب) دهفهرموویت: هەر کهسیک بو خوی نویژی جهژنی کرد پیاو یان ژن، من وائه بینم که له پکاتی یه که مداما جهوت (تکبیره) له پیش فاتحه و له پکاتی دووه مداما پینچ (تکبیره) له پیش خویندنی (فاتحه) دهکات، ئەوهی شی دوا ده که ویت له نویژی جهژن ئەوهندهی فریا نه که وتوووه و هکو نویژه کانی تر دهیکاته وه^(۸۱).

هه شته م: - (تکبیره) کردن سوننه ته و وازلی هینانی و نه کردنی نویژ به تال ناکاته وه ئیتر ئایا به عه مدی بی یان به هه له، به لام ئەوهی نه یکات بی گومان پیچه وانهی سوننه تی پیغه مبه ره^(۸۲).

(۱۵)

ووتار خویندنه وه له پاش نویژه

سوننه ت وایه له نویژی جهژندا ووتار له پاش نویژ بیته، (ئیمامی بخاری) له (صه حیح) هکه یدا بابیکی بو داناو به ناوی: (باب الخطبة بعد العید)^(۸۳).

واته: ووتار خویندنه وه له پاش نویژی جهژنه.

(ابن عباس) ره موویه تی: ئامادهی جهژن بووم له گه ل پیغه مبه ره^(۸۴) و (أبو بکرو عمر و عثمان) ره مویان نویژیان ده کرد پیش ووتار خویندنه وه^(۸۵).

له ابن (عمر) هوه^(۸۶) که وا پیغه مبه ره^(۸۷) و (أبو بکرو عمر) نویژی جهژنیان ده کرد له پیش ووتار خویندنه وه^(۸۸). (ولي الله الدهلوي) قسه دهکات له سه ره بابه کهی (ئیمامی البخاری) و دهفهرموویت^(۸۹): واته سوننه تی پیغه مبه ره^(۹۰) و ئیش پی کرایی جی نشینه باشه کانی (الخلفاء الراشیدین) ئەمه بووه، وه پاشان ئەو گور انکاری یه به سه ردا هاتوووه، وه پیش خستنی ووتار به سه ره نویژه که دا و هکو جو معة ئەمه بیدعه یه وله (مه روان) هوه سه ری هه لدا وه.

(ئیمامی الترمذی)^(۹۱) دهفهرموویت: کار کردن له سه ره ئەم شته یه له لایه ن زانایان له ها وه لانی پیغه مبه ره^(۹۲) و جگه له وانیش: که وا نویژی جهژن پیش وتاره، وه ووتراوه یه که م که س که ووتاری دا پیش نویژ (مه روانی کوری الحکم) بو^(۹۳).

(۱۶)

ووتار خویندنه وه و ئاماده بوونی خه لکی به ئاره زووی خویان

له (أبی سعید الخدری) ره موویه تی:

پیغه مبه ره^(۹۴) پوژی جهژنی قوربان دهر ده چوو بو نویژگه (مصلی) یه که م شت دهستی پی ده کرد نویژ کردن بوو پاشان ده پووی به رامبه ره خه لکی راده وه ستا و خه لکی دانیشتبوون له سه ره پووی خویان و ئاموژگاریانی ده کرد و فه رمانی پی یان ده کرد^(۹۵).

وتاری جهژن وه کو هه موو وتاره کانی تره، ده ست پی ده کریت به حه مد و سو پاس و ستایشی خوی گه وره . (ابن القيم) دهفهرموویت:

(۸۱) (المغنی: ۲/ ۲۱۲).

(۸۲) (کتاب العیدین باب رقم ۸)، وه ته ماشای (فتح الباری: ۲/ ۴۵۳) بکه.

(۸۳) (البخاری: ۹۶۲) و (مسلم: ۸۸۴) و (أحمد: ۱/ ۳۳۱-۳۴۶).

(۸۴) (البخاری: ۹۶۳) و (مسلم: ۸۸۸) و (الترمذی: ۵۳۱) و (النسائی: ۲/ ۱۸۳).

(۸۵) (شرح تراجم أبواب البخاری: ۷۹).

(۸۶) فی (سنه: ۲/ ۴۱۱).

(۸۷) وانظر کتاب: (الأم: ۱/ ۲۳۵-۲۳۶ للإمام الشافعي)، و (عارضه الأحوذی: ۳/ ۳-۶ للقاضي ابن العربي المالکي).

(۸۸) (البخاری: ۹۵۶) و (مسلم: ۸۸۹) و (النسائی: ۳/ ۱۷۸) و (البيهقي: ۳/ ۲۸۰).

پیغه مبهەر ﷺ هه موو وتاره کانی به (الحمد لله) دهست پی ده کرد ته نها فهرموده یه کیشی لی نه گپرداوه ته وه که وا وتاری جهژن به (الله اکبر) دهست پی بکات .

به لکو (ابن ماجه) ^(۸۹) له سوننه که یدا دهیگپرتیه وه که (سعد القرظ) بانگدهری پیغه مبهەر ﷺ زور الله اکبری ده کرد له ناو وتاره که ی دا وه زور الله اکبری ده کرد له ناو وتاری ههردوو جهژن، ئەمه به لگه نییه له سهر ئه وه ی پیغه مبهەر ﷺ وتاره که ی به الله اکبر دهست پی ده کرد ^(۹۰) .

ههروه ها به (صه حیجی) نه هاتوه له سوننه تا که وا وتاری جهژن دوو وتاریت و له نیوانیاندا دابنیشریت، به لکو ئه وه ی له م باره وه هاتوه فهرموده یه کی زور لاوازه (ضعیف) ه، (البخاری) له (المسند رقم ۵۳ مسند سعد) عن (شیخه عبدالله بن شبيب بسنده عن سعد ﷺ) که وا پیغه مبهەر ﷺ دوو وتاری ده دا له نیوانیاندا داده نیشته، ده باره ی (عبدالله کوری شیب) (بوخاری) ده فهرموویت: (منکر الحدیث) بویه وتاری جهژن به یه که وتار ده مینیتیه وه له بنچینه دا، وه ئاماده بوونی وه کو نویژه که واجب نییه له (عبدالله کوری سائب) ه وه ﷺ ده فهرموویت:

ئاماده ی جهژن بووم له گه ل پیغه مبهەر ﷺ کاتی نویژ ته واو بوو فهرمووی:
(إنا نخطب، فمن أحب أن يجلس لخطبة فليجلس، ومن أحب أن يذهب فليذهب) ^(۹۱).

واته: ئیمه وتار ده دهین ئه وه ی پی خۆشه بو وتاره که دابنیشریت با دابنیشریت وه ئه وه ی پی خۆشه بروات با بروات. (ئین القیم) (رهحه ته خوی لی بیت) ده فهرموویت ^(۹۲):

پیغه مبهەر ﷺ روخسه ته داوه بو که سیک ئاماده ی جهژن بیت دابنیشریت یان بروات .

(۱۷)

کۆبونه وه ی جومعه وه جهژن له یه که رۆژدا

(أبو داود: ۱۰۷۰) و (النسائي: ۳ / ۶۹۴) و (ابن ماجه: ۱۳۱۰) و (ابن خزيمة: ۱۴۶۴) و (الدارمي: ۱۶۲۰) و (أحمد: ۴ / ۳۷۲) له (ایاسی کوری باوکی رهمله ی شامی) ه وه ده گپرنه وه ده فهرموویت:

(معاویه ی کوری ابی سفیان) م ﷺ بینی پرسیار ی له (زهیدی کوری أرقم) ﷺ ده کرد دهی فهرموو:
ئایا له گه ل پیغه مبهردا ﷺ بینیوته دوو جهژن کۆبیتیه وه له یه که رۆژدا؟ فهرمووی: به لی .

فهرمووی: چی کردوه؟ فهرمووی: نویژی جهژنی کردوه پاشان روخسه ته داوه بو نویژی جومعه و فهرموویته تی:
(من شاء أن يصلي فليصل) ^(۹۳).

واته: ئه وه ی ویستی لییه نویژ بکات با بیکات.

وه له (أبی هورهیره) ﷺ و جگه له ویشه وه له پیغه مبهیره وه ﷺ له م جوړه گپرداوه ته وه .

وه هاوه لانیش ﷺ ئیشیان به وه کردوه، (عبدالرزاق) له (المصنف: ۳ / ۳۰۵) و (ابن شيبه) له (المصنف: ۲ / ۱۸۷) به سه نه دیکی (صه حیج) له ئیمامی علیه وه ﷺ دهیگپرنه وه که وا دوو جهژن کۆبونه وه له یه که رۆژدا فهرمووی: ئه وه ی دهی وه ی نویژی جومعه بکات با بیکات و ئه وه ی دهی ویت دابنیشریت با دابنیشریت .

وه له (صحيح البخاري: ۵۲۵۱) له (عثماني کوری عفان) ه وه ﷺ به م شیویه هاتوه .

وه له (سنن أبی داود: ۱۰۷۲) و (مصنف عبدالرزاق رقم: ۵۷۲۵ بسند صحيح) (عن ابن الزبير) که وا فهرموویته تی:

(۸۹) (برقم: ۱۲۸۷) و إسناده ضعيف .

(۹۰) (زاد المعاد: ۱ / ۴۴۷ — ۴۴۸) .

(۹۱) (أبو داود: ۱۱۵۵)، و (النسائي: ۳ / ۱۸۵)، و (ابن ماجه: ۱۲۹۰)، و (الحاکم: ۱ / ۲۹۵)، و إسناده صحيح .

(۹۲) (زاد المعاد: ۱ / ۴۴۸)، وانظر: (مجموع فتاوی شيخ الإسلام: ۲۴ / ۲۱۴) .

(۹۳) وقد صحح الحديث الإمام علي بن المديني كما في: (التلخيص الحبير: ۲ / ۹۴) .

دوو جهژن کۆبوونهوه لهیه که پوژدا کۆیانی کردوه و کردیانی به یهک، پوژنی جومعه له بهیانیه که ی دا تهنا دوو پکاتی جهژنی په مهزانی کرد هیچی تری نه کرد ههتا عهسر.

(ئیمامی الشوکانی) له (نیل الأوطار ٣ / ٢٤٨) پاش ئەم ریوایه ته دهفرموویت:

ناشکرکه ی وایه کهوا نوپژنی نیوه پوژی نه کردوه، وه له فرموده یه دا نهوه ی تیدایه کهوا ئەگه ر نوپژنی جومعه لادرا به شیوه یه که له شیوازه دروسته کان واجب نی یه له سه ر ئەو که سه ی که له سه ری لاجووه نوپژنی نیوه پوژ بکات، وه (عطاء) یش وای بو چووه .

وه ناشکرایه کهوا دهوتریت نوپژنی جومعه ئەصل و بنچینه یه وه تو دهزانیته نهوه ی که خوای گه وره فرهزی کردوه له سه ر به نده کانی له پوژنی جومعه دا بریتیه له نوپژنی جومعه، واجب کردنی نوپژنی نیوه پوژ له سه ر که سی که نوپژنی جومعه ی واز لی هیئا بیت له بهر عوزریک یان به بی عوزر پیویستی به به لگه هیه، به لام هیچ به لگه یه که نییه که دهستی پیوه بگرین نهوه ی من بزنام.

(١٨)

پیرۆزیایی کردنی جهژن

پرسیار کرا له (شیخ الاسلام) (ابن تیمیة) ده باره ی پیرۆزیایی له جهژندا فرمووی (٩٤):

پیرۆزیایی کردن له پوژنی جهژندا بهوه ی هه ندیک به هه ندیکی تر بلین که به یه که دهگه ن له دوا ی نوپژه که: (تقبل الله منا ومنك).

واته: خوای گه وره له ئیمه و و ئیوه یشی وه بگریت، یان بلین خوای گه وره بیگریته وه، وه کو ئەمانه ئەمه له کۆمه لیک له هاوه لانه وه ﷺ گیردراونه ته وه که ووتویانه، وه ئیمامی مه زه به کانیش ریگه یان پی داوه وه کو ئەحمه د و جگه له ویش، به لام ئەحمه د ده فرموویت: من به که س نالیم ئەگه ر که سیکیش پیم بلی وه لامی ده ده مه وه، چونکه وه لام دانه وه ی سه لام واجب، به لام ده ست پی کردنی پیرۆزیایی له سوننه ت دا فره مان ی پی نه کراوه، نه وه ی ده ی کات پیشه وای هیه و نه وه ی نایکات پیشه وای هیه (والله أعلم) (٩٥).

(ابن حجر) ده فرموویت (٩٦):

بو مان گیردراوه ته وه له (المحاملیات) بسند حسن عن (جیر بن نفیر) که فره موویه تی: هاوه لانی پیغه مبه ر ﷺ ئەگه ر له پوژنی جهژن به یه که بگه یشتنایه به یه که تر یان ده وت: (تقبل الله منا ومنكم).

واته: خوای گه وره له ئیمه و ئیوه یشی قه بول بکات.

(ابن قدامة) له (المغنی: ٢ / ٢٥٩) ده لیت: که (محمد کوپی زیاد) فره موویه تی:

له گه ل (أبی أمامه ی الباهلی ﷺ) و جگه له ویش بوومه له هاوه لانی پیغه مبه ر ﷺ که بگه رانایه ته وه له نوپژنی جهژن به یه که تر یان ده وت: (تقبل الله منا ومنكم).

(ئیمامی ئەحمه د) ده فرموویت:

إسنادی فره مووده که ی (أبی أمامة) ﷺ باشه (جید) ه (٩٧).

به لام وته ی زۆربه ی خه لکی که به یه که تر ی ده لین: (کل عام وأنتم بخیر)

(٩٤) (مجموع الفتاوى: ٢٤ / ٢٥٣٤).

(٩٥) وه الحلال السیوطی له ناملیکه که یدا: (وصول الأمانی بأصول التهانى) شوینه واری له زیاتره له یه کیک له زانایانی سه له فه وه هیناوه که باسی پیرۆزیایی کردنی تیدایه، وه چاپ کراوه له ناو: (الحاوی للفتاوى: ١ / ٨١) بگه ریژه وه سه ری، هه روه ها ته ماشای په رتوکی: (المصنوع في معرفة الحديث الموضوع ی علی القاری: ٨٥) وته علیقی موحه قیقه که ی بکه.

(٩٦) (فتح الباری: ٢ / ٤٤٦).

(٩٧) وه بروانه: (الجوهر النقی: ٣ / ٣٢٠) وه السیوطی له: (الحاوی: ١ / ٨١) ده فره موویت: (إسناده حسن).

واته: هه موو سائیک به خوشی بهرنه سهر یان له خوشی دا بن و وینهی ئه مانه وهرناگیرین وپهت ده کړینه وه!! به لکو ئه مه لهو بابه ته یه که خوی گه وره ده فهرموویت:

﴿أَسْتَبْدِلُونَ الَّذِي هُوَ أَدْنَىٰ بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ﴾ [البقرة: ۶۱].

واته: ئایا ئه وهی که باشتره ده یگورنه وه به وهی که که متره؟.

(۱۹)

قوربانی کردن

مه پیکه (ئاژه ئیکه) سهر ده پردییت له دوی نویژی جهژنی قوربان بو خو نزیك کردنه وه له خوی گه وره که ده فهرموویت:

﴿قُلْ إِن صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَا شَرِيكَ لَهُ﴾ [الأعام: ۱۶۲].

واته: ئه ی محمد ﷺ بلئ به راستی نویژ کردن و قوربانی کردن و ژیان و مردنی من ته نها بو په روه ردگاری جیهانیانه که به بی هاوبهش و هاوه له . (نُسُك): لیږده دا به مانای سهر برین دیت بو نزیك بوونه وه له خوی گه وره^(۹۸).

زانایان جیاوازیان هیه له سهر حوکمی قوربانی کردن ئایا واجبه یان سوننهت، ئه وهی راست بییت له به لگه جیاوازه کان ئه وه یه که واجبه .

به لگه ی ئه وه که سانه ی که ده لین واجبه:

یه گه م: له (أبی هورهیره وه) ﷺ فهرموویه تی: پیغه مبه ر ﷺ فهرموویه تی:

(من كان له سعة ولم يضح فلا يقربن مصلانا)^(۹۹).

واته: هه ر که سیك توانای هه بییت و قوربانی نه کات با نزیك نویژ که که مان (مصلی) که مان نه که ویت.

شپوهی به لگه هیئانه وه له م فهرمووده یه ئه وه یه کاتیک پیغه مبه ر ﷺ به ره له سستی کرد له وهی که سیك که توانای قوربانی هه بییت و قوربانی نه کات به وهی که وا نزیك نویژ که که مان (مصلی) که مان نه که ویت و نه یات بو نویژی جهژن، ئه مه به لگه یه له سهر ئه وهی که واجبیکی واز لی هیئاوه، وه کو بلئ سوودی نییه خو نزیك کردنه وه له خوی گه وره له گه ل وازلیه یانی ئه م واجبه.

دووهم: له (جوندوبی کوپی عبدالله به جهلی) وه ﷺ فهرموویه تی: پیغه مبه ر ﷺ بیینی له پوژی جهژنی قوربان دا فهرمووی:

(من ذبح قبل أن يصلي فليعد مكانها أخرى، ومن لم يذبح فليذبح)^(۱۰۰).

واته: هه ر که سیك قوربانی کردوه پیش ئه وهی نویژی جهژن بکات با له جیاتی ئه وه قوربانیه قوربانیه کی تر بکات، وه ئه وه شنی نه یکردوه با بیکات.

فهرمانی پیغه مبه ریش ﷺ ئاشکرایه که بو واجبه و هیچ فهرمووده یه کی تر نه هاتوه له و واجبه وه فرمانه که بگوریت بو سوننهت .

سئهم: له (میخنه فی کوپی سولهیم) وه ﷺ که وا پیغه مبه ر ﷺ ی دیوه و تاری دها له پوژی عه ره فها و فهرموویه تی:

(على أهل كل بيت في كل عام أضحية وعتيرة، أتدرون ما العتيرة؟ هذه التي يقول عنها الناس: رجبية).

(۹۸) ته ماشای: (منهاج المسلم: ۳۵۵ - ۳۵۶) بکه .

(۹۹) (أحمد: ۳۲۱/۱) ، (ابن ماجه: ۳۱۲۳) ، (الدارقطني: ۲۷۷/۴) و سنده حسن .

(۱۰۰) (البخاري: ۵۵۶۲) ، (مسلم: ۱۹۶۰) ، (النسائي: ۲۲۴/۷) ، (ابن ماجه: ۳۱۵۲) .

واته: له سهر خه لکی هه موو مالیک پیویسته له هه موو سالیکیدا قوربانیهک و عه تیره یهک^(۱۰۱) بکهن، ئایا نه زانن عه تیره چی یه؟ نه وه یه که خه لکی پیی ده لئین (ره جه بیه)^(۱۰۲).

ئه م فه رموو ده یه ش فه رمانی تیا دایه به واجب بوونی، به لام (عه تیره) نه سخ بوته وه و ئیشی پی ناکریت، وه نه سخ بوونه وهی (عه تیره) نابیته هوئی نه سخ بوونه وهی قوربانی، به لکو قوربانی ماوه ته وه له سهر بنچینه ی خوئی.

(ابن الاثیر) فه رموو یه تی: عه تیده نه سخ بووه ته وه به لکو له سه ره تای ئیسلام دا هه بووه و پاشان ئیشی پی نه کراوه^(۱۰۳) به لام نه وانیه پیچه وانیه نه وهن که قوربانی کردن واجبه گه وره ترین شوبه یان که قوربانی کردن سوننه ته نه م فه رموو ده یه ی پیغه مبه ره ﷺ که ده فه رموو یه تی:

(إذا دخل العشر، فأراد أحدكم أن يضحي فلا يمس من شعره، ولا من بشره شيئاً)^(۱۰۴).

واته: نه گهر مانگ بووه ده پوژ،^(۱۰۵) یه کیک له ئیوه ویستی قوربانی بکات با ده ست له تووکه که ی (مووه که ی) و پیسته که ی) نه دات.

ده لئین^{۱۰۶}: نه م فه رموو ده یه به لگه یه له سه ره نه وهی قوربانی کردن واجب نییه چونکه پیغه مبه ره ﷺ فه رموو یه تی:

(نه گهر که سیک ویستی لی بیته) نه گهر واجب بوایه ویسته که ی نه ده گه رانده وه بو نه وه که سه .

(شیخ الاسلام) (ابن تیمیه) (ره حمه تی خوی لی بیته) پاش نه وهی نه وه به راست داده نیته که قوربانی کردن واجبه وه لامی نه م شوبه یه ده داته وه ده فه رموو یه تی^(۱۰۷):

نه وانیه نه فی واجب بوونی قوربانی کردن ده کهن به لگه یان پی نییه، پالپشت و کوله گه یان ته نها نه م فه رموو ده یه ی پیغه مبه ره ﷺ که ده فه رموو یه تی:

(هه ره که سیک ویستی قوربانی بکات) ده لئین واجب په یوه ست ناکریت به ویسته وه نه مه قسه یه کی کورته، به راستی واجب نادریته ده ستی بهنده بوتریته: نه گهر ویستت لی بو نه وه بیکه، به لکو واجب په یوه ست ده کریت به مه رجه وه بو پوونکرده وهی حوکمیک له حوکمه کان وه کو خوی گه وره ده فه رموو یه تی:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا...﴾ [المائدة: ۶].

ایان داناوه: نه گهر ویستان هه لسن، وه ایان داناوه نه گهر ویستت قورنان بخوینیت په نا بگره به خوا، ده ست نویتژ واجبه، قورنان خویندنیشت له نویتژدا واجبه، وه ده فه رموو یه تی:

[إِنَّ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ، لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَقِيمَ] [التكوير: ۲۷].

ویستنی (استقامه) واجبه، پاشان (ره حمه تی خوی لی بیته) ده فه رموو یه تی^(۱۰۸): هه روه ها واجب نییه له سه ره هه موو که سی قوربانی بکات به لکو واجبه له سه ره نه وه که سه ی که توانای هه بیته، نه وهی ده یه ویته قوربانی بکات وه کو پیغه مبه ره ﷺ ده فه رموو یه تی: هه ره که سیک ده یه ویته حه ج بکات با په له بکات، چونکه له وانیه شت ون بیته و پیویستی

(۱۰۱) أبو عبید له (غریب الحدیث: ۱ / ۱۹۵) ده فه رموو یه تی: قوربانیهک بووه له ره جه بدا ده کرا، خه لکی سه رده می نه قامی خو یان پی نزیک ده کرده وه له خوا، پاشان ئیسلام هات و به و شیوه یهک مایه وه، هه تا دوایی نه سخ کرایه وه ونه ما .

(۱۰۲) (أحمد: ۴ / ۲۱۵)، و (ابن ماجه: ۳۱۲۵)، و (أبو داود: ۲۷۸۸) وقواه الحافظ فی: (الفتح: ۱۰ / ۴) .

(۱۰۳) (جامع الأصول: ۳ / ۳۱۷) وه بیروانه: (الأدلة المطننة علی ثبوت النسخ فی الكتاب والسنة) (۱۰۳ - ۱۰۵) و (المغنی: ۸ / ۶۵۰ - ۶۵۱) .

(۱۰۴) (مسلم: ۱۹۷۷)، و (أبو داود: ۲۷۹۱)، و (النسائی: ۷ / ۲۱۱ و ۲۱۲) . و (البغوي: ۱۱۲۷) و ابن ماجه: ۳۱۴۹ و (البيهقي: ۹ / ۲۶۶) و (أحمد: ۶ / ۲۸۹) و (۳۰۱ / ۳۱۱) و (الحاکم: ۴ / ۲۲۰) و (الطحاوي فی: شرح معانی الآثار: ۴ / ۱۸۱) له چه ند ریگایه که وه له (أم سلمه) وه (ره زای خوی لی

بیته) .

(۱۰۵) ده پوژی سه ره تای مانگی (ذی الحجة) یه .

(۱۰۶) (المجموع: ۸ / ۳۰۱) و (مغنی المحتاج: ۴ / ۲۸۲) و (شرح السنة: ۴ / ۳۴۸) و (الحلی: ۸ / ۳) .

(۱۰۷) (مجموع الفتاوی: ۲۳ / ۱۶۲ - ۱۶۴) .

(۱۰۸) سه رچاوه ی پیشو

بیته پیشهوه^(١٠٩) وه چه جیش واجبه له سهر کهسیک توانای هه بیته، وه ده فهرمویت: هه رکهسیک دهیه ویت قوربانی بکات وهکو نه وه وایه ده فهرمویت: هه رکهسیک دهیه ویت چه ج بکات وه (ئیمامی العینی)^(١١٠) وه لامی نه وه به لگهیهی پیشتریان ده داته وه و له پروون کردنه وهی وتهی خاوهن (الهدایة)^(١١١) که ده فهرمویت: مه بهست له ویست وهکو گپردراوه ته وه (والله أعلم) بریتییبه له پیچه وانهی هه له وه لی تیکچون نه که هه لبرژاردن، (ئیمامی العینی) (رهحمتهی خوی لی بیته) ده فهرمویت: واته: مه بهست هه لبرژاردن نییه له نیوان کردن و واز لی هیئانی، وای لی دیت، وهکو بلییت: نه وهی نیه تی ههیه له نیوه قوربانی بکات .

ئه مهش به لگه نییه له سهر نه وهی که واجب نه بیته وهکو ده فهرمویت: نه وهی دهیه ویت نویتز بکات با دهست نویتز بگریته، وه ده فهرمویت نه وهی ویستی جومعهی ههیه با غوسل ده ربکات^(١١٢) واته: کهسیک نیه تی هه بیته نه که هه لبرژیریت، نه مهیش هه مان شیوهیه وه به لگه هیئانه وهی نه وه کهسانی که ده لیق قوربانی کردن واجب نییه به قوربانی کردنی پیغه مبه^(١١٣) له جیاتی ئوممه ته کهی وهکو له (سنن أبي داود ٢٨١٠) و (سنن الترمذي ١٥٧٤) و (مسند أحمد ٣ / ٣٥٦) به سه نه دیکی (صه حیح) له (جابر) وه^(١١٤) نه مه به لگهیه کی ته و او و راوستا و نییه، نه مه فهرموودهیه بو کهسیکه که توانای نه بیته - به کو کردنه وهی هه موو به لگه کان - له ئوممه تی پیغه مبه^(١١٥) .

وه هه ر کهسیکیش توانای قوربانی کردنی نه بیته حوکمی واجب بوونی له سهر لاده چیته له بنجینه دا (والله أعلم) .

(٢٠)

حوکمه کانی قوربانی کردن

چه ند حوکمی که ههیه په یوهندی یان ههیه به قوربانی کردنه وه، موسلمان شایانی نه وهیه بیانزانیته بو نه وهی زانیاری هه بیته له په رسته نه کهیدا وه له سهر چا وروشنایی بیته له ئیشه کهیدا، کورتی ده که مه وه به م شیوهیه إن شاء الله: یه که م: پیغه مبه^(١١٦) قوربانی ده کرد به دوو به ران، وه سه ریانی ده بری له پاش نویتزی جهژن، وه پیمانی راگه یاندووه که و ا:

(من ذبح قبل الصلاة فليس من النسك في شيء، وإنما هو لحم قدمه لأهله)^(١١٧) .

واته: هه ر کهسیک پیش نویتزی جهژن ئاژه له کهی سه رب بریت نه وه قوربانی نییه به لکو گوشتیکه داویتی به مال و خیزانی

دووهم: پیغه مبه^(١١٨) فه رمانی به ها وه لانی ده کرد^(١١٩) با مه ریک بیته که سالیکی ته و او کرد بیته، وه نه گه ر و شتریک بوو نه وه با پینج سالی ته و او کرد بیته، وه نه گه ر مانگا و بزنی بیته بوو با دوو سالی ته و او کرد بیته چووبیته ناو سالی سییه مه وه^(١٢٠) .

له (موجاشعی کوپی مه سعود) وه^(١٢١) له پیغه مبه ره وه^(١٢٢) فه رموویه تی: (إنَّ الجذع من الضأن يوفي ما يوفي منه الثني من المعز)^(١٢٣) .

واته: مه ریک سالیکی ته و او کرد بیته وهکو بزنی که وایه دوو سالی ته و او کرد بیته واته: له خیره کهیدا .

(١٠٩) (أحمد: ١ / ٢١٤ و ٣٢٣ و ٣٥٥) ، و (ابن ماجه: ٣٨٨٣) وه سه نه ده کهی (حسن) ه، ته ماشای: (ارواء الغلیل: ٤ / ١٦٨ - ١٦٩) بکه .

(١١٠) (البنایة فی شرح الهدایة: ٩ / ١٠٦ - ١١٤) .

(١١١) هو کتاب (الهدایة شرح البدایة) فی فقه الحنفیة، وهو من الكتب السائرة فی المذهب، كما فی: (كشف الظنون: ٢ / ٢٠٣١ - ٢٠٤٠) وهو من تصنيف الإمام علي بن أبي بكر المرغيناني المتوفى سنة (٥٩٣ هـ) ترجمته فی: (الفوائد البهیة: ١٤١ للکتوی).

(١١٢) به م له فظه (مسلم: ٨٤٤) ریوایه تی کردووه له ابن عومه ره وه^(١٢٤)، وه هه ره وها له وه ره ریوایه ت کراوه به له فظیکی تر له لای بوخاری به ژماره (٨٧٧) و (٨٩٤) و (٩١٩) .

(١١٣) (البخاری: ٥٥٦٠) و (مسلم: ١٩٦١) عن البراء بن عازب^(١٢٥) .

(١١٤) ته ماشای: زاد المعاد: ٢ / ٣١٧) بکه .

(١١٥) (صحيح الجامع: ١٥٩٢)، وه بروانه: (سلسلة الاحاديث الصحيحة: ٨٧ / ١ - ٩٥) .

سپهههه: دروسته قوربانی کردنه که دوا بخریت بو پوژی دووهم و سپیهه له پاش جهژن، چونکه جیگر بووه له پیغه مبهروه ﷺ کهوا فهرموویه تی: (کل أيام التشریق ذیح)^(١١٦).

واته: ههموو پوژه کانی (التشریق)^(١١٧) قوربانیهه .

(ابن قیم) ده فهرموویت: ئەمه مهزهه بی (احمد و مالک و أبو حنیفه یه) ﷺ (ئیمامی ئەحمەد) ده فهرموویت: وه ئەمه وتهی زیاتر له کهسیکه له هاوه لانی پیغه مبهر ﷺ و (الأثرم) له (ابن عمر و ابن عباس) هوه ﷺ گپراویتیوه^(١١٨).
چوارهه: له رینماییه کانی پیغه مبهر ﷺ وایه کهوا: کهسیک ئەگەر بیهویت قوربانی بکات و بجیتته ناو یه کهم پوژ له (ده) پوژه کهی (ذی الحجة) هیچ له تووک و پیستی ناکاتهوه، وه قهدهغه کردنی ئەم شتهش جیگر بووه^(١١٩).
(ئیمامی النووی) له (شرح مسلم: ١٣ / ١٣٩) ده فهرموویت:

مه بهست له قهدهغه کردنه که کردنی نینوک و موو، قهدهغه کردنه له کردنی نینوک و شکاندنی یان به ههر شیوازیکی تر بیټ .

وه ریگرتن له لابردنی مووه که به تاشین بیټ یان کورت کردنه وه بیټ یان هه لکیشان بیټ یان سوتاندنی بیټ یان لادانی به ههر نامیریکی تر بیټ، وه ئایا مووی بن بال بیټ یان سمیل بیټ یان (عانه) بیټ یان سهر بیټ یان ههر موویه کی تری لاشه بیټ .

(ابن قدامة) له (المغنی: ٩٦/١١) دا ده فهرموویت: ئەگەر یه کیک له مانه ی کرد پاشان داوای لیخوشبوونی له خوای گهوره کرد هیچ فیدییه له سهر نییه به تیکراو یه که دهنگی زانایان ئیتر به عه مدی کرد بیټی یان له بیری چو بیته وه، منیش ده لیم: ئەمه ئامازه یه که له (ابن قدامة) هوه (رهحمته ی خوای لی بیټ) له سهر حه رام کردنی ئەو شتانه ی پیشوو، وه ری لی گرتنی به یه کجاری، که ئەمیش ناشکرایه له بنچینه ی قهدهغه کردنی پیغه مبهر ﷺ .

پیغه مبهه: پیغه مبهر ﷺ ئازه لیکی هه ل ده بژارد بو قوربانی کردن که ساغ و سه لامه ت بوایه له ههموو کهم و کورتیییه که وه به باشی داده نا، وه قهدهغه ی ده کرد کهوا ئازه لی گوئی براو یان شاخ شکاو^(١٢٠) بکریت به قوربانی، وه فه رمانی کردوه ته ماشای ساغی ئەو ئازه له بکریت که ده کریت به قوربانی .

وه ئازه لیکی چاوی کویر بیټ نه کریت به قوربانی، وه نابیټ پیشه وه ی یان پاشه وه ی گوئی برا بیټ، ئەمانه هه مووی قهدهغه کراوه که بکریت به قوربانی^(١٢١).

به لام به رانیکی که خه سینرا بیټ دروسته بکریت به قوربانی که له پیغه مبهروه ﷺ بهم شیویه هاتوه که (أبو یعلی: ١٧٩٢) و (البیهقی: ٩ / ٢٦٨) به سه ندیک گپراوایانه ته وه که (الهیتمی) له (مجمع الزوائد ٤ / ٢٢) به (حسن) ی داناوه .
شه شهه: پیغه مبهر ﷺ قوربانی ده کرد له نویرگه که یدا (مصلی) که یدا^(١٢٢).

حه وتهه: له رینماییه کانی پیغه مبهر ﷺ وابوو کهوا ئازه لیکی ده کریته قوربانی له جیاتی ئەو که سه خووی و خیزانی و منداله کانی، ههر چه نده ژماره یان زور بیټ، ههروه کو چوون (عطاء ی کوپی یسار)^(١٢٣) ده فهرموویت:

(١١٦) (أحمد: ٨ / ٤) و (البیهقی: ٥ / ٢٩٥) و (ابن حبان: ٣٨٥٤)، و (ابن عدی فی: الکامل: ٣ / ١١١٨)، و فیه انقطاع، وله شاهد عند ابن عدی فی: (الکامل) عن أبي سعيد الخدري ﷺ بسند فيه ضعيف، فالحديث حسن إن شاء الله، وانظر: (نصب الراية: ٦١/٣) .

(١١٧) (١١، ١٢، ١٣) ی (ذی الحجة)، پیی ده وتیټ (التشریق) چونکه گوشتیان هه لده گرت له بهر خوور .

(١١٨) (زاد المعاد: ٢ / ٢١٩) .

(١١٩) (مسلم: ١٩٧٧) و (أبو داود: ٢٧٩١) و (النسائي: ٧ / ٢١١ و ٢١٢) .

(١٢٠) (رواه أحمد: ١ / ٨٣ و ١٢٧ و ١٢٩ و ١٥٠) و (أبو داود: ٢٨٠٥) و (الترمذي: ١٥٠٤) و (النسائي: ٧ / ٢١٧) و (ابن ماجه: ٣١٤٥) و (الحاکم:

٤ / ٢٢٤) عن علي ﷺ بإسناد حسن.

(١٢١) (أبو داود: ٢٨٠٤)، و (الترمذي: ٤١٩٨)، و (ابن ماجه: ٣١٤٣) بإسناد حسن من حديث علي ﷺ .

(١٢٢) (البخاري: ٥٥٥٢) و (النسائي: ٧ / ٢١٣) و (ابن ماجه: ٣١٦١) عن ابن عمر ﷺ .

پرسیارم کرد له (أبو أيوب الأنصاري) رضي الله عنه : قوربانی کردن چۆن بووه له کاتی پیغه مبهەر رضي الله عنه ؟
 فهرمووی: پیاویک نازه لیککی ده کرد به قوربانی بو خوی و خیزانی و مندالی، وه لیشیان ده خوار (١٢٤) .
 هه شته م: سوننه ته (بسم الله والله أكبر) بکریت له کاتی سه رپریندا له (انس) هوه رضي الله عنه جیگیر بووه که وا پیغه مبهەر رضي الله عنه دوو
 بهرانی شاخدرای پهنگ سپی که پهنگی رهشی تیدا بوو کرده قوربانی، به دهستی خوی سه ری بری و (بسم الله والله
 أكبر) ی کرد پیی خسته سه ر ته نیشته کانی (١٢٥) .
 نۆیه م: باشتین قوربانی نه وه یه که بهرانیکی نیری شاخدرای سپی بییت که رهشی تی که ل بوو بییت له ناوچه وان و
 پییه کانی، نه مه نه وه وده صفه یه که پیغه مبهەر رضي الله عنه پیی خوش بووه و قوربانی پی کردوه (١٢٦) .
 ده یه م: واسوننه ته که موسلمان خوی قوربانی خوی سه ر بریت نه گهر له جیاتی خوی یه کیکی تری دانا نه وه ده بییت
 به بی شه رمه زاری .

یانزه هه م: سوننه ته نه وه ماله ی که قوربانی ده که ن خویان لیی بخۆن و لیی ببه خشن و بیکن به دیاری و خیری لی بکن،
 وه دروسته لیشی هه لبگرن، چونکه پیغه مبهری خودا رضي الله عنه ده فهرموویت:
 (كلوا وادخروا وصدقوا) (١٢٧) .

واته: لیی بخۆن و لیی هه لبگرن و خیری لی بکن .

دوانزه هه م: به حوت که سه ده توانن و شتریک بکن به قوربانی به هاوبه شی به هه مان شیوه ش مانگایه کیش به هاوبه شی
 حهوت که سه ده بییت . مسلم له (صحيح) ده کهیدا (٣٥٠) له (جابر) هوه رضي الله عنه بو مان ده گپرینه وه و ده فهرموویت: له
 (حوده ییبه) و شتریکمان به هاوبه شی حهوت که سه ده کرد به قوربانی و مانگایه کیش به هاوبه شی حهوت که سه .
 سیانزه هه م: قه ساب کریی سه رپرینه که ی له قوربانیه که پی نادریت، جیگیر بووه له (ئیمامی عه لی) هوه رضي الله عنه که
 فهرموویه تی: پیغه مبهەر رضي الله عنه فهرمانی پیم کرد که سه ره رشتی و شتره کانی بکه م و گوشت و پیست و جله که ی له سه ری
 دانرا بوو بکه م به خیر، به لام کریی قه سابه که له قوربانیه که نه ده م، وه فهرمووی ئیمه له هی خو مان ده یه دینی (١٢٨) .
 چواره ده هه م: هه ر که سییک توانای قوربانی کردنی نه بییت له موسلمانان پاداشتی نه وه که سانه ی بو ده نوسریت که
 قوربانیان کردوه له ئومه ته تی محمد رضي الله عنه چونکه پیغه مبهەر رضي الله عنه له کاتی سه رپرینی یه کی که له بهرانه کانی فهرمووی:
 (اللهم هذا عني، وعمن لم يضح من امتي) (١٢٩) .

واته: خوايه نه مه له جیاتی خو م و هه ر که سییک له ئومه ته که م که توانای قوربانی نه بییت .

پانزه هه م: (ابن قدامة) له (المغني: ٩٥ / ١١) دا ده فهرموویت: پیغه مبهەر رضي الله عنه و هه ر چوار جینیشینه که ی (الخلفاء
 الراشدين) رضي الله عنهم له دوا ی خوی قوربانیان کردوه نه گهر بیانزانیایه که وا خیر باشته له قوربانی نه وه ده یان کرد، چونکه
 پیشخستنی خیر له سه ر قوربانی ده بیته هوی وازه ینان له سوننه تی که پیغه مبهەر رضي الله عنه دایناوه .

(١٢٣) له سالی (١٠٣٠ ك) مردووه، ژبانی له (تهذيب التهذيب، ٢ / ٢١٧) دا باسکراوه .
 (١٢٤) (الترمذي: ١٥٠٥) و (مالك: ٣٧ / ٢) و (ابن ماجه: ٣١٤٧)، و (اسناد حسن) .
 (١٢٥) (البخاري: ٥٥٥٨ و ٥٥٦٤ و ٥٥٦٥) و (مسلم: ١٩٦٦) .
 (١٢٦) (مسلم: ١٩٦٧) و (أبو داود: ٢٧٩٢) عن عائشة (رضي الله عنها) .
 (١٢٧) (البخاري: ٥٥٦٩) و (مسلم: ١٩٧١) و (أبو داود: ٢٨١٢) عن عائشة (رضي الله عنها). وه نه وه قه ده غه کردنه ی هاتووه له سه ره لگرتنی گوشت
 (منسوخ) ه ته ماشای: فتح الباري: ١٠ / ٢٥ - ٢٦)، و (الإعتبار: ١٢٠ - ١٢٢) بکه .
 (١٢٨) (مسلم: ٣١٧) و (أبو داود: ١٧٦٩) و (الدارمي: ٧٤ / ٢) و (ابن ماجه: ٣٠٩٩) .
 (١٢٩) (سنن أبي داود: ٢٨١٠) و (سنن الترمذي: ١٥٧٤) و (مسند أحمد: ٣ / ٣٥٦) بالسند الصحيح عن جابر رضي الله عنه .

٢١- خراپه کاربیه کانی جهژن

برای موسلمانم - خوای گه وره من وتوش شاره زاکات - بزانه نه و خوشبیهی که له جهژنه کاندای پرووده دات، وای کردوو له زۆریه ی خه لک که واهرمانه کانی دینیان و حوکمه کانی ئیسلامه که یان له بیر بچینه وه یان له بیر خوایانی بهرنه وه بویه ده یانینیت جوهره ها تاوان نه نجام دهن و چهنده ها خراپه ده کهن واده زانن که ئیشیکه باشیان کردوو .!!

ئه مانه هه مووی هانمیان دا که واهه به شه به سووده زیاد بکه له نویسی ئه م کتیبه دا که واه شوینه واری هیه له یاد کردنه وه موسلمانان له وهی له بیریان چوووه وه ئاگاداریان ده کاته وه له وهی که لئی بی ئاگا بوونه .
وه هه ندی له و خراپه کاریبانه :

یه کهم: - خو پازاندنه وه به تاشینی ریش، ئه مه ش شتی که که زۆریه ی خه لکی له سه ره وه تاشینی ریش له ئایینی پیروزی ئیسلامدا هه رانه، وه زور فرمووده راسته کانی پیغه مبه ر ﷺ ئاماره ی بو ده کهن که تیایاندا فه رمان ده کات به هیشتنه وه ی ئیتر یان په یوه سستی ده کات که واه لیک چوونه (تشبه) به هاوبه ش بریارده ران که ریش تاشین پیشه ی ئه وانه، وه ئیمه ی موسلمان ده بیته پیچه وانه ی ئه وان بین، یا خود په یوه سستی ناکات به وه وه پاشان هیشتنه وه ی ریش له (فیه رته تی) مروقه که دروست نییه بو مان بیگو زین وه هیناوه ی به لگه له سه ر هه رامی تاشینی ریش له په رتوکی هه ر چوار مه زه به که هاتوو هه بائه مه بزانیته ^(١٣٠).

دووهم: ته وه کردنی پیاو له گه ل ئافره تی نا مه حره م و بیانی، ئه مه ش هه موو خه لکی گرتوو ته وه ته نه ها که سانیک نه بن که خوای گه وره په حمی لی یان کردوو و پاراستونی له م ئیشه هه رانه، چونکه پیغه مبه ر ﷺ ده فه رموویته: (لأن یطعن فی رأس رجل بمخيط من حديد، خیر له من أن یمس امرأة لا تحل له) ^(١٣١).

واته: ئه گه ر ده رزی ئاسن له سه ر پیاویک دابکو تریته باشتره بو ی له وه ی ده سستی به ر ده سستی ئافره تی که وه یته که بو ی هه لال نه بیته .

وه ئه م هه رام کردنه به لگه ی له سه ره له په رتوکی هه ر چوار مه زه به که دا و باسکراوه ئاگاداریه ^(١٣٢).

سییه م: لیکچوون به کافران و پوژئاواییان له جل و به رگ و گو ی گرتن له مو سیکا و جگه له مانه له خراپه کاریبانه کان، پیغه مبه ر ﷺ ده فه رموویته:
(من تشبه بقوم فهو منهم) ^(١٣٣).

واته: هه ر که سی که له هه ر کو مه لیک بچیه ته واه له وانه .

هه روه ها ده فه رموویته:

(لیکونن من امتی أقوام يستحلون الحرّ والحریر والخمر والمعازف، ولیرزن أقوام الی جنب علم یروح علیهم بسارحة لهم، یأتیهم - یعنی الفقیر - حاجة فبقولوا: ارجع إلنا غداً، فبیتههم الله، ویضع العلم، ویمسح آخرین قرده و خنازیر الی یوم القیامة) ^(١٣٤).

واته: له ناو ئوممه تی من چهنده کو مه لیک په یدا ده بن که واه زینا و ناو ریشم و مه ی خوار دنه وه و مو سیکا هه لال ده کهن، وه چهنده کو مه لیکه تر له ته نیشت شاخیکی به رز نیشته جی ده بن رانه ئاره له کانیان به ته نیشتیانه ده رو ن، هه ژار دیت بو لایان بو پیویستی، پیی ده لین: برؤ به یانی وه ره وه بو لامان، خوای گه وره له ناویان ده بات و چیا که ده رو خینیته به سه ریان دا و ئه وانی تریش ده کات به مه یمون و به راز تا پوژی قیامه ت .

(١٣٠) ته ماشای: فتح الباری: ١٠ / ٣٥١) و (الإختیارات العلمیة: ٦) و (المحلی: ٢ / ٢٢٠) و (غذاء الألباب ١ / ٣٧٦) بکه، وه نامیکه به کی کورتم نویسه و چهنده جاریک چاپ کراوه ته وه - سوپاس بو خوا - به ناوی: (حکم الدین فی اللحیة والتدخین) .

(١٣١) (حدیث صحیح)، ینظر تخریجه بتوسع فی: (جزء اتباع السنن، رقم: ١٥، للضیاء المقدسی) بتحقیقی.

(١٣٢) ته ماشای: (شرح النووی علی مسلم: ١٣ / ١٠)، و (حاشیة ابن عابدین: ٥ / ٢٣٥)، و (عارضه الأحوذی: ٧ / ٩٥)، و (أضواء البیان: ٦ / ٦٠٣) .

(١٣٣) (أحمد: ٢ / ٥٠ و ٩٢) عن ابن عمر رضی الله عنهما وإسناده حسن .

(١٣٤) (البخاری: ٥٥٩٠) معلقا و وصله (أبو داود: ٤٠٣٩)، و (البیهقی: ١٠ / ٢٢١)، و غیرهما .

چوارهم: چوونه ژوره وه بۆ لای ئافرهت له یهك ژوردا بهتهنها، چونکه پیغهمبهر ﷺ دهفرموویت: (یاکم والدخول علی النساء) .

واته: ناگادارتان دهکمه وه نهچنه لای ئافرهت بهتهنها، پیاویک له پششتیوانهکان (الأنصار) فرمووی: ئەگەر خزمی میردهکهی بیته ئه ی پیغهمبهری خوا ﷺ ئه ویش فرمووی: (الحمو الموت) ^(١٣٥) .
واته: (ئهمه مردنه) .

(الزمنخسری) ووشه ی (الحمو) مان بۆ شی دهکاته وه و دهفرموویت: کۆیه که ی (أحمه) ه: که بریتییه له خزمی میرد وهکو باوکی ^(١٣٦) و برای و مامی وجگه له وان وهکو دهفرموویت (الحمو الموت) مانای ئه وهیه که خزمه کانی ئه و په ری خراپه و ئاشوبه دهیشوبه ی ئی به مردن، چونکه خراپتره له که سیکی نامۆ و غه ریب له دور وه که وا ئه و ئه مینه و ری نیشاندهره، به لام که سیکی بیانی ئی ده ترسیت و چاودی ری ده کریت .
وه له وان هیه دوعا کردن بیته لی واته: مردن له وه وهکو په لی خزم وایه که ده چیته لای ئافرهت ئەگەر رازی بیته به و شته ^(١٣٧) .

پینجه م: خو پروت کردنه وه ی ئافرهت و ده رچوونیان بۆ بازپو شوینه کانی تر، که ئه میش حه رامه له یاسای خوای گه وره دا، خوای گه وره ده فرموویت: ﴿وَقَرْنَ فِي بُيُوتِكُنَّ وَلَا تَبَرَّجْنَ تَبَرُّجَ الْجَاهِلِيَّةِ الْأُولَىٰ وَأَقِمْنَ الصَّلَاةَ وَآتِينَ الزَّكَاةَ﴾ [الأحزاب: ٣٣] .

واته: خوای گه وره فه رمان ده کات به ئافره تانی باوه ردار که وا له ماله کانتاندا جیگیر بن و ده رمه چن، وه جوانی خو تان ده رمه خه ن وهکو چۆن له سه رده می نه فامیدا ده کرا به وه ی که ئافرهت ئه و شوینانه ی ده ربخات که واجب بیته له سه ری دایان بیوشیت، وه نوێژه کانتان بکه ن و زه کات بدن .

وه پیغهمبهریش ﷺ ده فرموویت: (صنفان من أهل النار لم أرهما: ونساء كاسيات عاريات مائلات، رؤسهن كأسنمة البخت المائلة، لا يدخلن الجنة، ولا يجدن ريحها، وإن ريحها لتوجد من مسيرة كذا وكذا) .

واته: دوو پۆل هه ن که ئه هلی دۆزه خن من نه یانم بینیه: وه ئافره تانیکی پۆشته ی پروت لاده رن له گو ی رایه لی کردنی فه رمانه کانی خوای گه وره و پاراستنی داوینیان و به لار له نهجه به ریگادا ده رۆن و سه ره نجی پیاوان به لای خو یاندا راده کیشن، سه ریان وهکو بان پشتی و شتر خه ره قه ژه کانیان له بان سه ریان کۆده که نه وه و چاویان نا پاریزن ئه مانه ناچنه به هه شته وه و بۆنی به هه شتیش ناکن، هه رچه نده ی بۆنی به هه شت دیته له دووری ئه وه نده و ئه وه نده وه ^(١٣٨) .

شه شه م: تاییهت کردنی رۆژی جهژن به سه ردانی کردنی گو رستان، وه دابه ش کردنی شیرینی و خو اردن له ویدا، وه دانیشتن له سه ر قه بره کان، وه تیکه ل بوونی ژن و پیاو ئافره تی پروت و گریان و هاوار کردن له سه ر مردووه کان و، جگه له مانه له و خراپانه ی تر که به ئاشکرا دیاره ^(١٣٩) .

حه وه ته م: ئیسه راف کردن و ده ست بلاییه کی زۆر که هیچ سوودیکی نییه و هیچ قازانجیکی نییه، خوای گه وره ده فرموویت:

﴿وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ﴾ [الأنعام: ١٤١] و [الأعراف: ٣١] .

واته: ئیوه زیاده مه سه رفی مه که ن، چونکه خوای گه وره ئه و که سانه ی خو ش ناویت که زیاده مه سه رفی ده که ن .

(١٣٥) (البخاری: ٥٢٣٢) و (مسلم: ٢١٧٢) عن عقبه بن عامر ﷺ

(١٣٦) باوک جیا کراوه ته وه به ده قی قورئانی پیروژ، وه ته ماشای: (المغنی: ٥٧٠/٦) بکه .

(١٣٧) (الفاقی فی غریب الحدیث: ٣١٨/١)، وانظر: (النهاية: ٤٤٨/١)، و(غریب الحدیث: ٣٥١/٣)، و(شرح السنة: ٢٦، ٢٧/٩) .

(١٣٨) (مسلم: ٢١٢٨) و (٢٨٥٦) و (٥٢) و (أحمد: ٢/٢٢٣ و ٣٥٦) عن أبي هريرة ﷺ .

(١٣٩) ته ماشای: (أحكام الجنائز: ٢٥٨ — ٢٦٧) بکه .

وه دهفهرموویت:

﴿وَلَا تُبَدِّرْ تَبَدِّرًا، إِنَّ الْمُبَدِّرِينَ كَانُوا إِخْوَانَ الشَّيَاطِينِ﴾ [الإسراء: ٢٦، ٢٧] .

واته: زیاده مهسره فی مهکن، چونکه زیاده مهسره فی له شهیتانه وهیه، هه کسه یکه بیكات شهوا گوپرایه لی شهیتانی کردوو .

وه پیغه مبه ریش ﷺ دهفهرموویت:

(لا تزول قدما ابن آدم يوم القيامة من عند ربه حتى يُسأل عن.... وماله من أين اكتسبه وفيم أنفقه)^(١٤٠).

دوو پی ی ئاده میزاد ناترا زین له پوژی قیامه تدا لای خوای گه وره تا پرسپاری لی نه کریت له باره ی وه پاره که ی چونی پهیدا کردوو و له چیدا به کاری هیناوه).

هه شته م: - وازهینانی زوربه ی خه لکی له نوپژکردن له مزگه وتدا به بی هیچ هویه کی شه رمی، وه هه ندیکه تر ته نها نوپژی جهژن له مزگه وتدا دهکن، نوپژه کانی تر له مزگه وت ناکن، سویند به خوای گه وره نه مه یه کیکه له تنگ و چه له مه گه وره کان .

نوویه م: پویشتنی زوربه ی خه لکی به کو مه ل بوسه ر قه برسان پاش پوژ بوونه وه ی پوژی جهژن، وازده هی نن له نوپژی جهژن، سه ر لی تیک چون به داهینراوی تایبته کردنی سه ردانی قه برسان له پوژی جهژندا^(١٤١) .

هه ندیکان شتی تریش زیاد دهکن به وه ی لق و چلی دارخورما وداری تر داده نین (له سه ر گوپره کان)، که نه مانه هه مووی له سوننه تدا بی بنچینه ن^(١٤٢) .

دهیه م: - به زهیی و سوژ نه هاته وه له گه ل هه ژاراندا و مندالی دهوله مه نده کان خوشی وشادی خوین دهرده برن و خواردنی باش ده خون، نه مانه هه مووی له به ر چاوی هه ژاران و منداله کانیناندا دهکن، به بی هه ست کردن به سوژ و هاوکاری و لیپرسینه وه، له گه ل نه وه ی که پیغه مبه ر ﷺ دهفهرموویت:

(لا يؤمن أحدكم حتى یجب لأخيه ما یجب لنفسه)^(١٤٣) .

واته: هیچ کهس له ئیوه باوه ری ته واو ناهینن تا نه وه بو خوی پی ی خوشه بو براکه ی شتی پی ی خوش نه بی ت .

یائزه هه م: نه و داهینراوانه ی که وا زوربه ی خه لک ده یکن خوین به زانا داده نین به ناوی نزیک بوونه وه له خوای گه وره له گه ل نه وه ی که هیچ بنچینه یه کی نییه له دینی خوای گه وره، گه لیک زورن^(١٤٤)، من لی ره دا ته نها باسی یه ک شتیکتان بو ده کم، بو نه وه ی کتیبه که م له مه به سستی خوی نه چیته دهره وه، نه ویش نه وه یه که وا زوربه ی ووتاریبیزان و ناموژگاری که ران ده یلینه وه نه ویش خو نرک کردنه وه یه له خوای گه وره به زیندو کردنه وه ی هه ر دوو شه وی هه ردوو جهژن، ته نها به مه شه وه رانا وه ستن به لکو نه م شته ده دنه پال پیغه مبه ری خوا ﷺ که فهرموویه تی: هه ر که سیک شه وی جهژنی په مه زان و شه وی جهژنی قوربان زیندو بکاته وه، نه وا دلی نامریت له پوژیک دا هه موو دله کان ده مرن^(١٤٥) . ناییت نه مه بدریته پال پیغه مبه ری خوا ﷺ وه باشتین پینمای پینمای پیغه مبه ره ﷺ .

(١٤٠) (الترمذي: ٢٦، ٢٧)، و(الخطيب في: تاريخه: ١٢/٤٤٠) عن ابن مسعود رضي الله عنه، وفيه ضعف، ولكن له شواهد عن أبي هريرة رضي الله عنه عند (الدارمي: ١٣١/١)، و(أبي نعيم في: الحلية: ١٠/٢٣٢) فالحديث حسن.

(١٤١) (المدخل: ١/٢٨٦) لابن حاج و(الإبداع: ص ١٣٥ لعلی محفوظ).

(١٤٢) ته ماشای: (أحكام الجنائز: ص ٢٥٤) و(معالم السنن: ٢٧/١)، وتعليق الشيخ أحمد شاكر على: (سنن الترمذي: ١٠٣/١) بکه .

(١٤٣) (البخاري: ١٣) و(مسلم: ٤٥) و(النسائي: ٨ / ١١٥) و(البغوي: ٣٤٧٤) وزادا: (من الخير) وإسناده صحيح .

(١٤٤) بروانه هه ندیکان له کتیبی: (أعياد الاسلام: ٥٨) به شی (بدع العیدین) .

(١٤٥) حديث موضوع ته ماشای: (سلسلة الاحاديث الضعيفة: ٥٢٠) و(٥٢١) بکه .

(٢٢)

كۆتایی

ئەمە دوا شتە كە خوای گەورە بۆمی ئاسان كردوو كە كۆی بكەمەووە و رێكی بخەم سەبارەت بە هەردوو جەژن و حوكمەكانیان و ئەوەی پەيوەندی پێیانەووە هەبێت لە (فقه) و شارەزا بوونیان، كەوا موسلمانان نەخویندەوار ئی بی پێویست نییە چ جایی قوتابی زانست، پێشكەشی دەكەم وەكو یادكردنەووەیەك بۆ موسلمانان بەگشتی، هەتا پەرسنەكانیان راست بكەنەووە و خو نزیك كردنەوویان رێك رابگرن بە راستی .

ترسان بێت لەخو و خوشەویستی بێت بۆ خوا . ئەگەر هەلەم كردبێت لەنەفس و شەیتانەووەیە، وە ئەگەر راستم كردبێت تەنھا لە خوای گەورەووەیە.

وَأَخِرُ دَعْوَانَا أَنْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ